



Vanguardia JUVENIL

ORGANO DE LA

ORGANIZACION JUVENIL SIONISTA SOCIALISTA "DROR"

Dirección y Administración: AYACUCHO 352

BUENOS AIRES

FEBRERO 1946 — ADAR 5706

No. 34

SEPA EL PUEBLO VOTAR

Cientotrentiséis años de vida independiente, casi un siglo de organización republicano-democrática, década y media de lucha tenaz contra la reacción, treinta y dos meses de sangrienta resistencia de la civilidad argentina contra la dictadura agobiante, se enfrentarán el 24 de febrero con las pretensiones neo-fascistas de imponer en nuestra libérrima tierra una tiranía, hija de las que destruyeron a Europa y arrasaron con el ciclón de la guerra al mundo entero.

Los roles están distribuidos. Libertad democrática de un lado, opresión demagógica del otro. De un lado los defensores del derecho humano a vivir su vida acorde con sus ideales, a construir el futuro consciencioso de sus esperanzas y consecuente con sus aspiraciones; del otro, el rebaño triste y desgraciado de los que colocan a otro como pensador, de sus cerebros atrofiados, como constructor de sus destinos grises, como líder de sus vidas inútiles y automáticas.

De nada podemos acusar a los que hoy están de ese otro lado. Sólo a nosotros, los que conocemos las causas y los efectos de lo que sucede actualmente en la República, los que deducimos de los hechos ocurridos las lógicas —eternamente similares— consecuencias, y que no hicimos lo suficiente para educar a aquellos que ahora, cual marada de ovejas, balan tras el ídolo de barro, sólo a nosotros puede correspondernos la culpabilidad.

Y es por esto, para que jamás tales hechos se vuelvan a repetir, para que nunca más haya en nuestra tierra hombres que se dejen arrastrar por presuntos salvadores echando por la borda todo lo que de dignidad y de valor hay en el Hombre; para que ya jamás desborde por los caminos de la Nación la masa incons-

ciente y turbia de los que sólo ven el presente inmediato — y lo ven mal—, olvidando el recuerdo del pasado y sin presentir el hábito del futuro; para que nunca más tenga que escucharse en las atormentadas calles de la ciudad y campo el grito febril y enronquecido de las multitudes, cínica y deliberadamente desorientadas y engañadas; para que nunca, nunca, nunca más pueda haber en nuestro país un sólo hombre siquiera al que se deba clasificar de "Lumpenproletario"; por todo esto es que combatimos junto al Partido Socialista por el triunfo democrático.

Luchamos junto al socialismo porque siempre y en todas partes ha interpretado los verdaderos intereses y aspiraciones del proletariado, que por encima de la mejora del día, persigue el porvenir que le pertenece; porque ha comprendido mejor que nadie la necesidad de educar a las multitudes, de educar al Hombre, para posibilitarle una vida digna en un futuro no lejano, cuando la riqueza ha de ser de quienes la producen y los frutos del trabajo pertenezcan a todos los que lo realizan. Y todo ello siempre bajo el lema sagrado de la libertad de conciencia, de palabra y de acción.

Y finalmente, luchamos hombro a hombro con el socialismo argentino por el triunfo democrático, porque nuestra misma esencia de judíos nos obliga a defender la libertad donde fuere, y a combatir por los derechos humanos dondequiera que se los oprima.

¡Sepa el pueblo argentino responder al llamado de su historia y a la exigencia de su porvenir!

¡Demuestre el pueblo de la República que hoy más que nunca sabe cumplir con el imperativo categórico de Roque Sáenz Peña y de Juan B. Justo, ¡QUIERA EL PUEBLO VOTAR! ¡SEPA EL PUEBLO VOTAR!

SILVIO L. RUGGIERI

La Bandera de la Libertad no es un Trapo para Recoger Sufragios

(Fragmento del discurso pronunciado en el acto de proclamación de los candidatos Socialistas)

La unión democrática detrás de una fórmula para la reconstrucción del sistema político de la Constitución y de la ley, para aplastar la dictadura y salvar la libertad, se ha hecho posible por el verbo y la acción persistentes del Partido Socialista. Pero la unión no es confusión, ni los agrupamientos circunstanciales para conquistar una posición constituyo la unidad.

La amalgama de ideas, de métodos y de conductas que se contraponen no constituyen la unidad deseable y fecunda. La coincidencia en un fin inmediato común justifica la unión del momento, pero nunca la combinación electoral que rompe la tradición doctrinaria y política que, como en el caso del Partido Socialista, se mantiene aferrada a los principios rectores del ordenamiento democrático, de la inmovible base de la libertad, de la inviolabilidad de los derechos y garantías que definen la personalidad moral del hombre y del ciudadano.

No bastan las palabras. Dictamos nuestra lección ante la prueba alocucionadora, a veces amarga, de los hechos. La realidad es que todavía subsisten gobiernos que en la mesa de las deliberaciones emplean el verbo de la democracia y de la libertad pero que mantienen a sus pueblos, por extraña contradicción, sin conocer los beneficios de la libertad. El Partido Socialista, no puede prestar su fuerza, hoy y aquí, para fomento de tan patente contradicción.

El nacionalismo chauvinista suele enrostrarnos el carácter internacional de nuestro movimiento. Oculta con malicia que el internacionalismo socialista es la solidaridad de partidos iguales que en cada país proclaman el ideal común de la emancipación económica y política del pueblo trabajador, de su elevación intelectual y moral, de su bienestar físico, pero sin mengua alguna para la liberación de cada uno de ellos, para las autonomías nacionales, para la independiente formulación de

sus juicios. Los partidos socialistas de todo el mundo rechazan la idea de la consigna extranjera, perturbadora de la paz y negación odiosa de la capacidad, creadora y de la soberanía electiva de los pueblos.

Somos democratas y socialistas por convicción argentina y no por obediencia a consignas que vienen de afuera. Tenemos el orgullo de la continuidad de nuestra posición democrática. La pusimos al servicio de la causa aliada cuando el nazifascismo desató la terrible guerra que acaba de cesar. Desde el estallido de la conflagración. Desde el instante que amenazaba romperse el equilibrio de la paz. Nos repugnaba la idea de la neutralidad. Porque la democracia estuvo en peligro desde que los gobiernos del eje jugaron la bárbara carta de la guerra y la destrucción. No esperamos ser golpeados para despertar a la realidad histórica de la avalancha nazifascista, que nos amenazaba con la esclavitud milenaria de la humanidad.

Nuestro título democrático, no es el disfraz circunstancial de los torcidos ni de las vísperas comiciales. Es el título limpio de un partido que no comerció jamás con su conciencia y con su voto, que ha salido incólume de la crisis moral y política que ha vivido y sigue viviendo el país, y que quiere terminar con la misma limpieza su contribución, de valor extraordinario, en el empeño común de restablecer sin mentiras la normalidad institucional.

Los afiliados socialistas no tienen miedo cuando eligen sus candidatos. No necesitan probar la filiación ar-

gentina de nuestro movimiento eliminando de sus listas apellidos de determinado origen racial. Aquí tenemos apellidos de factura criolla, italianos, gallegos y judíos. Y muy orgullosos de contar con ellos porque el origen múltiple de estos apellidos es la expresión de la nueva humanidad que se proyecta sobre el suelo argentino para construir su porvenir.

El Partido Socialista no ha sostenido nunca que la libertad es un perjuicio burgués, que la democracia es un disfraz del capitalismo para afianzar sus privilegios, que los derechos y garantías del individuo no se concilian con el ideal del Estado en revolución permanente. Considera, en cambio, que sin libertad, sin ordenamiento democrático, sin reconocimiento de los derechos y garantías del individuo, la emancipación obrera y la personalidad moral del hombre se reducen a cero.

La bandera de la libertad no es un trapo para recoger sufragios. Es el símbolo de un pensamiento cuya defensa debe acreditarse con hechos. Los gobiernos socialistas, como los que hoy rigen los destinos de pueblos que son faros del mundo, no han surgido por imposición de la fuerza. Expresan la voluntad soberana del pueblo, manifestada libremente, en un clima de discusión, con libertad de prensa, de asociación y de reunión. Tienen sus contradictores, en la calle, en los partidos políticos, en la prensa, en el parlamento; contradictores que se saben protegidos por la seguridad y el respeto de todos sus derechos.

PARA LA JUVENTUD CONSCIENTE

UN LEMA:

UNION DEMOCRÁTICA

PARTIDO SOCIALISTA

Una Visión Panorámica del Movimiento del Kibutz Hameujad y su Estructura Social

El movimiento del Kibutz Hameujad totaliza hoy en día un número de 14.000 miembros, que viven en 43 establecimientos. Aunque principalmente agrícolas, estos establecimientos han desarrollado empresas industriales que desempeñan un papel importante en su economía. Ideológicamente, el movimiento se considera a sí mismo como un desarrollo posterior del Gedud Haavoda (Legión del Trabajo). El gedud, que consistía principalmente de jóvenes inmigrantes de Rusia, que vinieron a Palestina poco después de la primera guerra mundial, se formó como una organización centralizada de pioneros. Fué en el Gedud, que funcionaba el mismo sobre bases colectivistas, donde tomaron forma ciertas ideas relacionadas con el movimiento colectivista palestínense en su totalidad. El principal punto de semejanza entre el Gedud y el Kibutz Hameujad, es que ambos consideraron la posibilidad de establecer grandes establecimientos que serían capaces de expansión posterior. En este respecto, el Kibutz Hameujad se diferencia de otros movimientos colectivos, que se basan en establecimientos pequeños cerrados, no destinados a crecer en tamaño. Otra diferencia de puntos de vista entre el Kibutz Hameujad y otros movimientos colectivos, es que el primero no desea confinar su actividad exclusivamente a la agricultura; intenta extenderla hasta incluir la industria y el artesanado, y está aun en favor del envío de sus miembros fuera de los establecimientos, a trabajar por salarios.

La idea básica que inspira todos los movimientos kibutzianos, y que sirve de lazo entre todos ellos, es el objetivo de crear una vida colectiva. El Kibutz Hameujad no se contenta sin embargo con permitir que sus establecimientos dejen de crecer cuando han llegado al tamaño de aldeas desarrolladas; desea que se conviertan en pequeñas ciudades colectivas, que como sus contrapartes capitalistas, abarquen todas las ramas de la vida económica. De acuerdo con los teóricos del movimiento, tal forma de vida hace posible el desarrollo de

todas las posibilidades latentes en la tierra con el poder-hombre y los recursos disponibles en un determinado lugar. También sostiene ellos que la sociedad construida en tales pequeñas ciudades colectivas, liberará a sus miembros de sus prejuicios sociales. Más aún, como la idea básica de la teoría del movimiento colectivo es la del trabajo sionista, puede servir para unir, fundiéndola, la sociedad del Kibutz y proveerla de fuerza y amplitud de miras.

El resto de los movimientos kibutzianos poseen pequeños establecimientos de población fija, que está compuesta por gente que se había unido en grupos antes de venir a Palestina, y que había sido entrenada, mientras se hallaba aún en el extranjero, para la vida colectiva del Kibutz. El Kibutz Hameujad es, pues el único movimiento que abrió sus establecimientos a todos los que desearan ingresar a ellos. No sometió a sus nuevos miembros a un escrutinio muy estrecho, ni demandó de ellos un estándar particular de educación, ni un conjunto definido de ideas; todo lo que requería de ellos era que estuvieran imbuidos de un espíritu colectivista y que suscribieran la idea de la realización sionista. Y en realidad, la estructura de un establecimiento que intenta expandirse hasta llegar a las dimensiones de una pequeña ciudad, hace necesario este enfoque; en discusiones entre los varios movimientos colectivos se le han hecho críticas al Kibutz Hameujad, por no ejercitar ninguna discriminación en la aceptación de nuevos miembros. El resultado ha sido que toda clase de gente ha entrado a los establecimientos del Kibutz Hameujad, proveniente de un número variado de clases sociales, y de países extraños tanto como de Palestina misma. Si los establecimientos de Hashomer Hatzair consisten principalmente de hijos de los elementos más ricos de la pequeña burguesía, y de la "inteligentzia", los miembros del Kibutz Hameujad, proviene de la masa del proletariado. Como lo dijo un orador en la conferencia del movimiento recientemente celebrada en Givath Brenner, algunos de ellos eran

hietrados cuando llegaron, y fué tarea del movimiento mejorar su estándar de eficiencia en el trabajo y elevar su nivel cultural y social.

Fué este hecho el que hizo necesario que los kibutzim (establecimientos colectivos de la variedad "abierta", en oposición a las kvutzoth, que tienen un número limitado de miembros), se unieran en un solo cuerpo, naciendo así el Kibutz Hameujad en 1926. Los establecimientos de los otros movimientos, hicieron lo mismo sólo poco después, formando los de la Hashomer Hatzair el Kibutz Artzi, y de Gordonia el Jever Hakvutzoth. Desde el comienzo mismo, el Kibutz Hameujad consideró como punto de partida para sus actividades una organización centralizada, y adhirió al principio de que la imposición de la autoridad del movimiento sobre cada uno de los establecimientos individuales era de primera importancia. La fundación de grandes establecimientos, la creación de grandes aldeas colectivas, exige un control y una guía superiores; y el Kibutz Hameujad, ha proveído control y guía en la medida necesaria para el desarrollo social de los establecimientos, y tal como lo exigían las necesidades que surgían de los condiciones del país.

Existe, además, la cuestión conocida con el nombre de "colectivismo ideológico", que dá una indicación de la dirección hacia la cual se orientaba el movimiento. Por ejemplo, en el movimiento de la Hashomer Hatzair, que está basado en el principio de la regeneración social en pequeños establecimientos, en unidades de tamaño reducido, cuya vida está gobernada totalmente por su desarrollo interno, se produce un colectivismo ideológico entre sus miembros. Los mismos procesos de pensamiento son comunes para todos ellos, y por ello todos toman la misma actitud ante los problemas políticos y culturales. Si un miembro empezara a diferir de los demás, pronto se encontraría al margen de su kibutz. La situación en el Kibutz Hameujad es muy diferente. La estructura de sus establecimientos hace posible que sus miembros desarrollen su pensa-

mientos a lo largo de líneas distintas, y a tomar actitudes independientes ante las cuestiones del trabajo y ante las sociales, de acuerdo con su mentalidad y sus tendencias particulares. Así, hay en el Kibutz Hameujad gentes de diferentes opiniones. De los 14.000 que constituyen la población total del movimiento, alrededor de 3.000 son miembros afiliados del Partido Obrero de Palestina (Mapai), y la mayoría vota por él en las elecciones. Ahora que el partido se ha dividido, la proporción de votos emitido por el Mapai y por su ala izquierda es de 40 y 60 por ciento respectivamente, como es posible advertir en las últimas elecciones de la Histadruth (Confederación de Obreros Judíos). Cerca de 100 son miembros del Poale Sion de Izquierda, y un cierto número vota por el Hashomer Hatzair.

Hay un número de miembros religiosos en el Kibutz Hameujad, y se hizo una vez un intento de fundar un establecimiento puramente religioso dentro del armazón de la organización. El intento, sin embargo, fracasó al hacerse irreligiosos algunos de sus miembros y al abandonarlo otros. En vista del esperado aflujo de judíos yemenitas, profundamente religiosos, está en consideración la idea de establecer cocinas kosher en cada kibutz.

Los miembros del Kibutz Hameujad son de variado origen, y uno de sus establecimientos puede contener gente de cada uno de los países desde los cuales han inmigrado judíos a Palestina. En este respecto, también se distingue el Kibutz Hameujad de los otros movimientos colectivos, cuyos establecimientos se componen, entere o completamente, de inmigrantes provenientes de un solo país, o de dos a lo más. El punto de vista de los teóricos del movimiento, es que si los colonos de diferentes países se entremezclan, los efectos de sus distintos modos de vida en el Galuth se neutralizarán mutuamente, se reducirá al mínimo la tendencia a formar "cliques" y de la mezcla de características y mentalidades surgirá una raza más sana y fuerte.

Además, en las colonias del Kibutz Hameujad, en contraposición a las de otros movimientos en las que todos los miembros son de más o menos una misma edad, las edades de los colonos varía considerablemente. Una colonia puede contener veteranos, hombres y mujeres en la flor de

la vida, jóvenes y muchachos de apenas más de 10 años. Esto, según se cree, da al kibutz un fundamento más sano, y asegura su continuidad.

De lo anterior, puede inferirse que en las colonias del Kibutz Hameujad, no prevalece una ideología única, uniforme. Son los problemas prácticos de cada día los que unen a sus miembros, más bien que un programa político. El Kibutz Hameujad no puede tomar ninguna decisión política específica sin el acuerdo expreso de todos sus miembros. El Kibutz Hameujad está afiliado en bloque a la Histadruth, pero sus miembros pueden pertenecer individualmente a cualquier partido o permanecer independientes si así lo prefieren. Sin embargo, la actitud del Kibutz Hameujad ante los problemas políticos está por supuesto determinada por la mayoría de sus miembros, de los cuales un 60 por ciento pertenece al Hatnua Le-Ajduth-Avoda.

La mayoría de los miembros del Kibutz Hameujad proviene del movimiento Hejalutz de Polonia, en la que su influencia predominaba, de los movimientos Hejalutz y Habonim de Alemania, y de los movimientos Hejalutz Hatzair, Dror y Netzaj en Palestina. Muchos han sido reclutados en las filas del movimiento Hanoar Haoved, cuyos elementos han fundado su primera colonia en Naan.

Uno de los objetivos que el Kibutz Hameujad se ha fijado es el de establecer empresas industriales en sus colonias, en lo que ha tenido éxito en parte. Los otros movimientos, sin

embargo, siguen considerando la agricultura como su objetivo principal, aunque ellos también se embarcan en experimentos industriales cuando lo consideran necesario.

Cada colonia del Kibutz Hameujad contiene un cierto número de ancianos. Los padres de los colonos que han sido traídos a Palestina de sus hogares en el extranjero y que viven permanentemente en el establecimiento. Muchos de ellos realizan diversas tareas (generalmente se les da las tareas más livianas) y algunos aun piden ser aceptados como miembros regulares. El movimiento ha establecido un fondo especial para traer a Eretz a los padres de los colonos después de la guerra, y se presume que entonces el problema se hará agudo.

Al hacer un balance de sus realizaciones hasta hoy, los miembros del Kibutz Hameujad son de opinión de que la estructura social de sus colonias es en lo esencial, satisfactoria. Se han dado enormes pasos hacia adelante en todos los campos, en el económico tanto como en el social y el cultural. Creen ellos que su forma particular de vida colectiva abre perspectivas de grandes logros sionistas en el futuro y capacitará a grandes números de judíos para ser retirados. El Kibutz Hameujad está preparándose para el futuro, está haciendo planes para la absorción de una inmigración en grande escala y los teóricos del movimiento creen que ésta será posible debido a la forma de vida que el movimiento ha adoptado.

A los cocpañeros Jaiké y Simón, nuestras congratulaciones con motivo del nacimiento de su hijita.

DROR
Lischka Merkazit

A Jaiké y Simón

MAZL - TOV

Con motivo del nacimiento de vuestra hijita

Kelito — Visoký — Rudoy — Itzik — Elbaum

DARDO CUNEO

LA NUEVA BATALLA CONTRA EL RACISMO

(Especial para "Vanguardia Juvenil")

Nuremberg, tribunal de justicia internacional que entiende en la causa criminal del nazismo, ha revelado en documentadas exposiciones y precisos testimonios el desarrollo tecnificado del odio racial por parte de las tiranías vencidas. El crimen totalitario consta de un capítulo especial: el crimen racista. Sostenedores del mito de la sangre, los hombrecitos que vivaban a Hitler creían con el caudillo de la gran derrota que "un estado que en medio de la corrupción de las razas se consagra al cultivo de sus mejores elementos raciales fatalmente llegará un día a ser el amo del mundo". Ser amo del mundo se proponía Hitler, y por eso el objetivo político de la opresión de los pueblos se emparentaba en su estrategia demagógica a una técnica del racismo que sólo se podía traducir y se tradujo en el crimen. Por no pertenecer a la clasificación del ario o del nórdico, millones y millones de hombres, mujeres y niños vieron frente a ellos una muerte temblorosa, una muerte con odios y sin piedad. El mundo escribió en su historia que es, en definitiva, la historia de la búsqueda apasionada de la libertad, los nombres y las cifras de los que desde el seno de las distintas clases y categorías sociales, desde los laboratorios y los templos, desde las industrias y las bibliotecas, marcharon con el dolor de la sumisión y de la rebeldía imposible a la muerte de la horca o la hoguera, del campo de concentración o la cámara letal. La quema del libro y del judío fueron los ritos del nazismo en victoria. Pero, la historia que tiene un ritmo de ascensión, una dirección afirmativa y que es, lo acabamos de decir, la historia de la búsqueda apasionada de la libertad por el hombre, quiso que en sus páginas se escribiera un día que duró cuatro años y medio la derrota mi-

litar de los frágiles imperios totalitarios que habían prometido al hombre de nuestro tiempo un futuro de prisionero tras un presente de despojado. Con el nazismo batido desaparece la técnica del odio racial, y cuando las campanas de la victoria y de la liberación llaman a reconstruir la vida, el mundo desea abrirle las cuentas a los tiranos, y en Nuremberg el tribunal internacional documenta que millones y millones de hombres, mujeres y niños han sido víctimas de lo que Alfredo Rosenberg, el teórico de la barbarie, llamó el "mito de la sangre". El mito de la sangre fué la excusa del gran crimen. La sangre del hombre es camino largo de entendimiento entre todos, los hombres. Es mensaje fraternal; hilo que une a las generaciones; canal conductor de la historia común. Sobre la sangre humana no se pueden incorporar exclusiones ni organizar los odios. En la hermandad de un mundo libre, cada núcleo de hombres acudirá con su propia libertad a construir la comuna universal de los felices y los aventurados. En el mundo que surja de nuestras manos de jornaleros de 1946 no se conocerá —no deberá conocerse— la mínima frontera que signifique un entendimiento entre hombres de razas distintas, y toda guerra entre

naciones o razas deberá ser castigada porque ya será una guerra civil, guerra entre hermanos, guerra caínica, guerra entre mozos de una misma familia. Debemos llegar a los jubilosos días de la comunidad de las naciones y las razas. Nos falta mucho que hacer y mucho que andar por ese camino de lucha y de liberación. El racismo no ha muerto totalmente con la aniquilación militar de la tropa nazi. No hace mucho, un sacerdote visitante se preguntaba desde un púlpito de nuestra ciudad con interrogaciones acusadoras: ¿"Cómo es posible —se decía el dominicano Ducattillon— que el anti-semitismo que es una de las manifestaciones más características del neo-paganismo halle tanto favor entre nuestro"? El sacerdote francés no hablaba ni acusaba en vano. El racismo subsiste. Lo encontramos entre nosotros antes de Hitler y después de Hitler. Bartolomé de las Casas debió pelear bastante para obtener de España conquistadora una consideración humana para el nativo de nuestras Américas. Y aun escuchamos voces de odio racial a nuestro lado. ¿Cómo acallarlas? Jacques Maritain ese humanista con que cuenta el cristianismo contemporáneo, ha dicho palabras como estas: "Si deseamos curar a los hombres de la corrupción espiritual del racismo y del antisemitismo, debemos recordarles que nacieron para la libertad y que son iguales ante la ley y que por ley natural tienen derechos inviolables e inquebrantables". Palabras que indican un método de lucha. La lucha contra el racismo en todos sus aspectos es lucha por la libertad democrática. Es lucha por el rescate y la instauración del derecho. Es lucha por un mundo mejor. Es lucha —lo digo con mis sentimientos militantes—, lucha socialista.

CONTRA EL
NAZISMO
UNION DEMOCRATICA

POR LA
LIBERTAD
UNION DEMOCRATICA

REPETTO y PALACIOS

Des Banderas de la Ciudadanía Argentina



Los doctores Nicolás Repetto y Alfredo L. Palacios, candidatos a senadores nacionales del Partido Socialista por el distrito de la Capital, son figuras bien conocidas en nuestro país y en toda América.

Los hechos hablan, y algunos frescos aún en todas las memorias, lo hacen a plena voz. Podría, entonces, sintetizarse la acción pública de estos dos hombres ejemplares en una frase sencilla: Fueron y son dos auténticos servidores de la democracia argentina.

La sirvieron desde el Parlamento, el periodismo, el libro y la tribuna, con eficacia, honestidad y dignidad. A lo largo del arduo camino abundaron las dentelladas —que no hicieron mella— y las injurias —que no pudieron manchar—. Nada ni nadie los desvió del recto cumplimiento del deber. Ni halagos, ni amenazas, ni contratiempos, ni fatigas, y la dura lucha continúa todavía con más encarnizamiento que nunca.

La dictadura nazimilitarista que nos aflige y avergüenza encontró —no podía ser de otra manera— en Repetto y Palacios dos adversarios tenaces y ciertos. Fué una prueba más que puso de relieve el temple de sus espíritus. Debieron aban-

donar el suelo patrio para alejarse de un ambiente policíaco tan asfixiante como indigno. Desde la hospitalaria Montevideo —convertida otra vez para los argentinos en la "nueva Troya" épica de hace un siglo— los dos grandes líderes del socialismo combatieron sin tregua ni descanso por las libertades de nuestro pueblo avasallado y amordazado. Fueron intérpretes de esperanzas y rebeldías que pronto darán sus mejores frutos.

La batalla ya ha sido ganada. La dictadura, prorruida hasta la médula, cae a pedazos, dejando en descubierto las miserias que guardaba en su seno.

En estos momentos de confusionalismo, de oportunismo y de bellaqueería sistematizada, hombres como Repetto y Palacios nos sirven de puntos de comparación y referencia.

Repetto y Palacios, dos banderas de la ciudadanía argentina, dos inteligencias y dos energías puestas al servicio de nuestra democracia; a través de la acción renovadora y progresista del Partido Socialista, llegarán al Senado por la voluntad de la mayoría del electorado porteño para continuar la brillante trayectoria iniciada por Justo y mantenida por Del Valle Iberlucea, Bravo y el mismo Palacios.

LEON SCHUSTER

HAYA O NO COMIENCIAS EL DIA 24, EN LA ARGENTINA TRIUNFARA LA DEMOCRACIA

(Fragmento del discurso pronunciado en el Acto de Proclamación de los candidatos Socialistas)

Los hombres libres se han dado cita hoy para proclamar públicamente los candidatos del pueblo y decir al mundo que la vocación por la libertad de los argentinos no es frase literaria, sino un anhelo vivo y una realidad en marcha.

Todos los hechos bochornosos que han venido sucediéndose en estos luctuosos días, que los historiadores del futuro llamarán la "época del terror oficial", evidenciaron una cosa: que éste es un pueblo joven y, como toda juventud, tiene la virilidad, la pujanza y el arrebatado para impedir que se prolongue por seis años más, el modelo que ya conocimos de este gobierno de facto.

La Argentina de hoy semeja un país ocupado. Ocupado por extranjeros. Porque, en América, los únicos extranjeros son los enemigos de la libertad.

Como en un país ocupado, se restringe la vida cívica, se reprime violentamente toda exteriorización de júbilo popular, se veja y se encarcela. Sepan ellos que, como en un país ocupado, aquí, en la Argentina, se afirma la resistencia civil, que no de detenerse hasta arrojar a los tiranos y consagrar para siempre el imperio de la democracia.

Cada día necesitamos convencer a menos personas de los fines que persigue la dictadura, porque cada medida de gobierno, se encarga de poner en evidencia el plan demagógico framente calculado. Quienes nunca entendieron de política, son ahora expertos pronosticadores y hábiles estrategias. Es que el gobierno mismo, con sus desvaríos, ha despertado la viveza de muchos, que durante tanto tiempo permanecieron engañados.

Ahora, los obreros rechazan sus puestos beneficios porque saben — por desconfianza natural y por experiencias anteriores— que cuando los gobiernos obsequian sin que na-

acude ahora a los partidos políticos para darles el aliento renovador de sus nobles y generosos impulsos y sumar su esfuerzo al de toda la ciudadanía libre. Profundamente aleccionada en estos tiempos, la juventud argentina no ha acudido a la política respondiendo a llamados especiales de ningún personaje. Ha respondido, sí, a la convocatoria dictada por su propia conciencia, que le obligaba a no derrochar sus energías en movimientos estériles.

Pero esta convocatoria de la juventud no se detendrá en la grande empresa de recuperación institucional de la República. No terminará su misión a mitad de camino. Esta juventud que se acerca a nuestras filas, que se emociona y que piensa, que afronta la carga policial, que estalla de indignación y que gime de esperanza, no ha de conformarse con el retorno al régimen anterior. Ha de empeñar todo su esfuerzo, para que el sistema de la mentira y del fraude no pueda volver a la tierra de los argentinos, y para que el golpe militar y la dictadura no sirvan más de pretexto a los ambiciosos de mando para una supuesta moralización.

Por eso podemos decir, con nuestro valiente vocero "La Vanguardia", que "ha llegado la hora de combatir".

Fuertemente unidos, no nos interesa tanto el problema electoral. Tenemos la convicción firme de que —haya o no comicios el día 24— en la Argentina triunfará la democracia. Y, con la democracia, se abrirá el camino a esa gran Argentina de mañana, que es la Argentina socialista.

da se les reclame, es porque mañana se cobrarán con creces los "desinteresados" regalos que hoy prodigan. Por de pronto, el gobierno ya ha percibido parte del precio: los obreros argentinos perdieron su libertad sindical.

Y los estudiantes no fueron tampoco sorprendidos por desplantes de magógicos. Bien pronto advierte las casas de estudio formaba parte del siniestro plan de dominación espiritual de los argentinos: en escuelas y colegios, mediante la enseñanza religiosa impuesta coactivamente y sin discriminación de las creencias paternas; en la Universidad, por la cultura "dirigida", que aspiró a doctrinar a los jóvenes en la decadente filosofía del fascismo, del nazismo y del falangismo.

Y, cuando la persecución más arrebatada y los jóvenes estaban dispuestos a no tolerarla, decidieron un día ocupar los edificios de las Facultades, no como apropiación de lo ajeno, sino como justa retención de lo que les pertenece. Y, en aquellos días de encierro voluntario, las Universidades fueron por poco tiempo, un pedazo de Argentina excluido de la prepotencia policial.

La juventud de nuestra tierra

DIJO JUAN B. JUSTO:

"Los demagogos son como los usureros: prometen o dan la holgura de un instante, a cambio de la ruina y miseria duradera".

HACIA LAS CUMBRES

(PENSAMIENTOS EN TORNO A UN TIUL)

El Al, Hacia las cumbres. Nuestra vida íntegra es un solo latir, un solo ideal: hacia las cumbres. Nada importa el sacrificio. ¿Qué importan las heridas y los sufrimientos? Nada puede detener a los espíritus rebeldes que ven imperfecto el presente. Más allá hay algo más justo... Por eso nuestra rebeldía juvenil se pulsa en un imperativo: El Al: hacia las cumbres. Nada ni nadie puede detenernos...

Presas codiciada. A siete leguas del majané, enclavada entre sierras abruptas y quebradas, una curiosidad de la naturaleza yace escondida. Quién sabe desde cuando. Abierta en las rocas graníticas cual si fuera la obra de un ciclope: la Ventana. Sin duda otro triunfo de la perseverancia. Otro triunfo del viento y la arena que ni por un instante han cejado en su lucha. Y que quizás por eso triunfaron. Pero son siete leguas. Alguien comenta: Lomas y sierras, quebradas y arroyos, sol que abrasa, quizás agua que falte, noche sin abrigo y ni el camino conocemos... Alguien se yergue y que, riendo darle acero a su voz decide con énfasis: ¡Nuestra meta es la ventana! El camino lo hallaremos.

Al otro día, a las cuatro de la mañana, cuarenta nearim con mochilas y provisiones dejan tras el arroyo al majané rumbo a la ventana... Un imperativo: El Al: Hacia las cumbres. Nada ni nadie puede detenernos.

En la vida cada hombre busca su camino. Antes quizás se busca a sí mismo, aunque muchos lo olvidan y se lanzan al camino aun desconociendo el por qué; muchos sufren, muchos caen, se padece. Pocos muy pocos, llegan. Exhaustos y molidos por los tumbos del camino. La vida

nos quema, nos abraza, a veces nos consume, los más fuertes avanzan. A veces a su sombra nos seguimos arrastrando. Toda esa odisea que es la vida se sintetiza en un anhelo: encontrar el camino, el camino de las cumbres...

La brisa de la mañana cesó. La alegría y el bullicio del tiul decrece. Un sol que abrasa quiere burlarse de nosotros. Alguien advierte que casi no queda agua. Las matas y las espinas hieren las piernas. Ya no hay canciones. Los rastros son serios. Cayó el Primero. Se recaló un pie. Alguien lo ayuda y no se queda. Sigue con nosotros, ¿Qué no hay camino? ¡Mejor! Nosotros abriremos nuestro camino, tal como lo queremos: Hacia las cumbres... No importa sufrir...

Los grandes ideales nacen en ilusos y visionarios. Abrasan primero pocos corazones, pocos cerebros. La lógica irrefutable y la comprensión lúgida conquistan más. El fuego comienza de una chispa...

Dormimos una noche, al pie de las sierras. Exhaustos no sentimos como el sol vuelve a danzar sobre nosotros... Entrado el día iniciamos la ascensión. El grupo parece una enorme serpiente ondeando sobre una gran bestia a la que quiere dominar. Por la quebrada ladera abriremos nuestro camino. De a ratos hacemos un alto. Se descansa. Inadvertidamente nos encontramos encajonados en una quebrada. Cerros a nuestro alrededor. Alguien se para, escudriña y exclama: —¡Adelante! La onda sonora se expande. El eco contesta con su rara fidelidad: ¡Adelante! ¡Adelante! ¡Adelante!...

Todos nos callamos y volvemos nuestras cabezas. ¡Al Sud! ¡Ahora

al Este! ¡Al! ¡Aquí! El eco responde aun: —¡Adelante! Nuestra dianda hiede al aire con su agudo de puñal cual un toque de atención y de los cuatro vientos nos llega un toque de atención, agudo, igual al nuestro. Nos paramos. Miramos a nuestro derredor: ¡Infallible! ¡Ya no estamos solos! ¡Nos siguen! ¡Tras nosotros, marcha ya una multitud, no hay caso! ¡Nos siguen! ¡El fuego empezó de una chispa!...

No importa la meta a veces. Solo importa el camino. Se llega a veces al pináculo, a la supuesta cumbre y tras ella aparecen una presa más codiciada. Un ideal superior... No importa la meta... El camino es todo...

Estamos llegando. Ante nuestros ojos, aparece ya en toda su magnificencia la Ventana. ¡Estamos! Sin darnos cuenta comenzamos a advertir la belleza del cerro de más allá. Alguien comenta los colores, alguien la vegetación...

Sin darnos cuenta, ya marchamos allí, no hubo dudas, nadie titubeó ahora, ni noches sin abrigo, ni sol que abrasa, ni quebradas ni lomas, nada ahora ya tenemos nuestro camino hacia algo superior, ahora vamos allí. Reclinó la ventana era todo nuestro anhelo. Conquistado, apreció una presa, un anhelo superior. La ventana es ahora muy poco. Aquel cerro es hoy todo y quizás cuando lleguemos, tras de él, uno mucho más bello, con colores más vivos, con vegetación más lzana nos llame...

Entonces iremos allí...

No hay dudas, nuestra vida es un solo latir. Hacia las cumbres, El Al, un solo anhelo. Un solo norte, un sol ideal. Hacia las cumbres...

Anat'io, Kvutzá Ein Jarod

REPUDIE AL NAZIPERONISMO

APOYE AL PARTIDO SOCIALISTA

CHAIM HOFFMANN

CLASE, Y NACION -- SU ROL EN EL SIONISMO

El problema para cuya dilucidación ha sido escrito este libro, es el de la función específica del proletariado dentro del movimiento renacentista del pueblo judío, de las relaciones funcionales del sionismo con la obra de reconstrucción sionista y con toda la ideología sionista. ¿Cuál es en general la posición de la clase obrera en la Nación moderna?

El concepto contemporáneo de Nación recién fué creado por la burguesía revolucionaria. En la época preburguesa, la clase, la tribu, la ciudad, el reino, la iglesia, tienen mucho mayor importancia que el pueblo. "Recién el capitalismo moderno ha creado nuevamente una verdadera cultura nacional de todo el pueblo que sobrepasara los estrechos límites del vilorio. Ha conseguido esto, desarraigando a la población, arrancándola de las ataduras locales, reagrupándola local y profesionalmente en el proceso de la moderna creación de clases y profesiones" (Otto Bauer "La cuestión de las nacionalidades y la Socialdemocracia"). La formación de la Nación, la revolución burguesa, nunca se realiza con las solas fuerzas de la burguesía. En todas partes, ésta obtiene sus victorias con la ayuda de obreros y campesinos. ¿Qué es lo que, a pesar de ello, hace que la revolución sea burguesa?

En las grandes naciones independientes, el proletariado no es aún durante la era de la revolución burguesa, una clase consciente; se encuentra a la retaguardia de la burguesía. Esta lucha por el ser, bajo los lemas de Libertad e Igualdad. Obtiene la igualdad de todos ante la ley, pero no realiza la igualdad del punto de partida, no hace desaparecer la diferencia de propiedad. Destruye las viejas ataduras del orden social y económico, pero junto a las mordazas feudales desaparece también la se-

guridad del individuo dentro de la jerarquía clasista que daba a cada uno el lugar que le correspondía. Tras la victoria de la burguesía se efectúa con gran rapidez el proceso de la **diferenciación social** dentro de la Nación. Cada vez más se reúnen junto a uno de los polos de la sociedad sus riquezas, junto al otro el proletariado. Este reconoce ahora que le han sido burlados los frutos de la revolución, que en realidad **aún está fuera de la sociedad**, teniendo poca o ninguna participación en las riquezas y cultura de la Nación, que "el Estado puede ser un Estado libre, sin que el Hombre sea un Hombre libre" (Marx). Así, en su conciencia, las cuestiones de clase ocupan la primera plana. La Nación que se le niega, le es extraña, a menudo siente tentaciones de bagatellar la, a menudo cae víctima de un "cosmopolitismo ingenuo" (Bauer).

Muy distinta es la relación de la clase obrera con la nación en los pueblos oprimidos que lucha por su liberación. Aquí el burgués se enfrenta al trabajador, no sólo como enemigo de clase, sino también, y sobre todo, como extranjero. Las diferencias sociales dentro del propio pueblo son mucho menos desarrolladas, puesto que toda la nación lleva una vida más o menos

proletaria. Por tal razón el movimiento nacional tiene un fuerte matiz social, por eso es que en la primera línea de batalla por la libertad nacional se encuentran los trabajadores. Pero los obreros de las naciones sojuzgadas se inclinan a menudo a la ilusión de creer que la propia nación es, no sólo a causa de su miseria, sino intrínsecamente ("an sich"), más justa y de mayor valor ético. A menudo caen víctimas de un "nacionalismo ingenuo". Este nacionalismo ingenuo hace que muchas veces, tras la obtención de la independencia nacional, el obrero subestime los intereses de clase de la burguesía y comprenda demasiado tarde que la liberación nacional ha traído sólo a la burguesía, libertad plena. La diferenciación social, avanza a grandes pasos, ahora dentro del marco de la nación libre, las distancias entre las clases se amplían, en el lugar del frente común nacional ante el extranjero opresor, aparece aquí también el frente social, el frente de las clases adversarias.

Pero a la desilusión por el nacionalismo ingenuo sigue la desilusión por el internacionalismo ingenuo. El trabajador reconoce que el Mundo y la Internacional se componen de pueblos. Comprende que su obra de liberación humana solamente puede ser llevada a cabo dentro del marco de la comunidad de destino en que ha nacido, que sólo puede combatir por esa libertad en una atmósfera de idioma y cultura común, de trabajo común y dolor común, en una palabra, que "por el momento la revolución tendrá carácter nacional" (Marx y Engels; "El manifiesto comunista"). Mas también entiende que la verdadera solución, la genuina libertad nacional sólo podrá ser realizada si todos los miembros de la nación gozan de libertad efectiva y pue-

(Pasa a la pág. 13)

HAGASE
ADHERENTE
DE LOS
AMIGOS
DE LA
HISTADRUTH

DESPUES DE LA VICTORIA

Lo primero que el trabajador judío debe recordar al rescatar la guerra, es que alrededor de 6 millones de sus hermanos han desaparecido. Esto por sí sólo debería obligarnos a un examen crítico del pasado y a un cuidadoso peso del presente y del futuro. Algunos "victorios" iguales a esta última y el pueblo judío no existirá más.

Por esta razón no me puedo reconciliar con la facilidad con que el espíritu pasado está palideciendo y siendo perdido de vista para muchos camaradas aquí, a causa de la ocupación de una gran parte de Europa por las fuerzas de los Soviets; esta gente piensa que ellos pueden ver "la Hazaña del Mesías" en el fermento social y la inquietud, los cuales según aquellos necesitan solamente un empuje más vigoroso "de una unión militante de obreros revolucionarios", a fin de conseguir "la Victoria total del socialismo".

Mi parece ver un cuadro enteramente diferente hoy día en el mundo. El fin de esta guerra deja en la faz del mundo un vasto campo de minas, sembrado con bombas de tiempo sociales, políticas, nacionales e internacionales en una complejidad y confusión tal que excede lo sucedido después de la primera guerra mundial. Estos bien pueden sucedir por tercera vez hasta sus comienzos el "mundo unido". Estas son las indiferencias y ellas surgen de las siguientes complejaciones: las diferencias políticas entre Inglaterra y América por un lado, y Rusia por el otro, como un gran poder que ha ocupado una gran porción de Europa, acercándose a la costa del Mediterráneo, aproximándose a la India, y con una gran influencia sobre China y sus destinos; las diferencias sociales entre los Soviets y las potencias capitalistas, o tal vez, entre el mundo capitalista inherente en todos y cada estado, sea grande o pequeño; la rivalidad y competición entre los Soviets y los poderes Anglo-Sajones, frente a la oscuridad de formar y moldear el cuerpo y el alma de los 80 millones de germanos nazis no destruidos; las divergencias sociales y nacionales entre los Soviets y los pueblos de los países sobre los cuales ha extendido parcial o totalmente su dominación, tales como Rumanía, Bulgaria, Hungría, Austria, Checoslovaquia, Polonia y Alemania; la contienda política y social y la competición en Francia, España, Italia, Bélgica, Inglaterra y los Estados Unidos, por encima de los sacudimientos y desastros espirituales de todos los pueblos a que tubió el embate de esta guerra con todas sus cargas, sacrificios, tensión, convulsiones físicas y mentales, y de los cuales emergen ahora las diferentes fuerzas del mañana.

En concepción con los preparativos para el 1º de mayo de 1945, el Comité Ejecutivo de la Histadrut recibió una sugerencia de uno de los Comités Obreros a efecto de erigir un "Arco Triunfal Iluminado". Esta sugerencia no fue aceptada. Nosotros no tenemos la sensación del triunfo. Cada pueblo comenzará a calcular sus pérdidas, ahora que la guerra ha terminado. Sólo el pueblo judío tendrá que calcular sus RESTOS. El fin del nazismo, los últimos días del lento estrangulamiento, fueron ciertamente días de satisfacción y de venganza. El sentimiento de triunfo, no obstante, falta totalmente; no hay triunfo, ni alegría, ni iluminación.

Habiendo perdido millones de judíos que fueron masacrados, nosotros emergemos de esta guerra sin manchas en parte alguna desde la cabeza hasta la punta de los pies, sin gloria, sin honor, sin piedad, sin seguridad nacional, ya sea en este país o fuera de él, sin fe en nuestro prójimo. Es una falsedad decir que solamente ahora después de que

Este artículo fue originado en una reunión de la Comuna de acciones de diversos grupos de trabajadores, colaborador bien conocido del "Davar", diario hebreo que considera al trabajador judío como el eje.

El Hashomer Hatzair y el grupo L'Ajdat Haavodá, el grupo que se separó del Mapai, y otros fueron entregados a un plan de acción

los campos de concentración de Bialystok, Bergen-Belsen y Dachau fueron capturados, se reconocen la enormidad de la crueldad alemana.

Los líderes de todas las naciones sabían por los informes, por los cables y reporteros neutrales, así como también por su propio sentido de Inteligencia, que desde el día del surgimiento del hitlerismo alemán, el reinado del Infierno llegó a la tierra. Lo sabían y se preocuparon con ello; hasta negociaron con sus representantes antes del comienzo de la guerra mientras los nazis meramente limitaban tal trabajo a sus prisioneros políticos y a sus judíos.

Durante 6 años de guerra, los representantes de todos los países conocieron la exterminación sistemática del pueblo judío. Lo supieron de los refugiados, de los correspondientes, de espías y de los representantes de los judíos; también de las demostraciones de duelo por las masas de judíos en diferentes países. Todo esto fue perfectamente conocido y ellos lo ocultaron.

Con excepción de una ocazón vaga declaración publicada de tiempo en tiempo, trataron siempre deprimir y suavizar los informes de la horrible carnicería de tan alcance. Esto fue ejecutado por las democracias y por los Soviets, han disimulado, negado y aún están negando la realidad de la exterminación de los judíos. Lo hacen así aprovechando los términos ambiguos de "víctimas civiles de todos los países y áreas bajo ocupación nazi".

La razón para la supresión de los hechos fue el miedo de que si se intentaba sostener las víctimas y la realidad de los padecimientos judíos en la época del nazismo una causa suficiente para la prolongada prosecución de la guerra produjera un resultado exactamente contrario. Podría desanimar el espíritu de guerra y las ansias de

de adular a los Soviets como el factor principal en la victoria y en un apoyo sin crítica de cada acción suya. El miedo de esa tendencia de fijar confianza plena sobre un poder exterior, los obstáculos que coloca en el camino de unificación del movimiento obrero y su ignorancia de las complicaciones de la victoria para la judería europea, inspiraron este plan y argumento para el fortalecimiento interior del movimiento obrero.

guerra entre las Naciones Unidas, en cada una de ellas sin excepción alguna.

Ahora otra falsedad. La exterminación sistemática de los judíos no fue llevada a cabo por los alemanes solamente. Ellos fueron ciertamente los principales ejecutores, dirigiendo y gestionando las operaciones y derramando la mayor parte de nuestra sangre. Pero la oportunidad de participar en nuestra matanza fue aprovechada ansiosamente por austriacos, polacos, ucranianos, lituanos, estonenses, franceses, húngaros y otros. Prácticamente cada nación, con ese elemento inhumano inherente a ella, contribuyó a nuestra destrucción. Victor Hugo escribió acerca de un pequeño niño que por medio de recursos violentos esforzó su cara hasta tomar líneas de continua risa. Ahora nosotros hemos sabido apreciar al semblante espiritual del hombre, la máscara forzada de asesinos sanguinarios que se manifiestan de tiempo en tiempo en todo su desesperante espanto cuando el débil está a merced del fuerte. Esto es así, ya sea el débil una persona, una clase o una raza. ¡Pobre del débil y guay del más débil de los débiles!

Tenemos algunos motivos de satisfacción. El 1º de mayo de 1945, segundo aniversario de las llamas de la lucha en el Ghetto de Varsovia que fue bautizado bajo el grito de combate "¡Vengarse antes que morir!", vió el incendio y humo de batalla sobre las ruinas de Berlín, capital de la corrupción nazi. Debemos estar agradecidos por haber podido ver ese día.

Estamos aún bajo la fuerte impresión causada por la aparición de la vengadora Brigada Judía como una fuerza de lucha, como una única expresión de la sublevación final del pueblo eterno; los judíos contra la eterna segregación del ghetto.

Estamos recibiendo además reconfortantes y alentadoras noticias de los judíos rusos. Algo extremadamente significativo está sucediendo en el corazón de ese pueblo. "La guerra nos restituyó al pueblo judío", han dicho ellos. Palestina está administrándoles ya un manantial de inspiración y está enriqueciendo sus vidas. Tenemos además la íntima sensación de que en algún tiempo futuro, acaso lejano o tal vez cercano, los judíos de Rusia querrán tomar parte activa en la reconstrucción de Palestina.

Nuestra fuente más grande de consuelo en esta época de cálculo, es que nuestro trabajo en Palestina, jamás podrá ser destruido. A través de toda su historia, el pueblo judío ha empuñado muchos ideales en la esperanza del progreso y las esperanzas han sido siempre defraudadas. Tales esperanzas primero estaban representadas por la religión y más tarde por el proceso de asimilación. También la fe en la diáspora y subsecuentemente en la civilización y el progreso sumistró desilusiones. Tampoco pudimos encontrar ayuda alguna en ideales políticos o espirituales en los cuales dependíamos de otros, más que de nosotros mismos.

Lo que ha sido realizado en Palestina ha sido logrado por haber confiado solamente en nosotros mismos, pues por ello nos hemos revelado los resortes principales de nuestra existencia: Nuestro Socialismo Sionista y nuestro Sionismo Socialista. Es esto lo que nos ha convertido en un modelo para los movimientos obreros en otros países que están interesados en estudiar los orígenes de nuestras realizaciones proletarias. Es esto lo que ha acrecentado el concepto de solidaridad del Trabajo Judío en este país, cuyos resultados estamos disfrutando. Pero

JOVEN JUDIO
Concorre el LUNES a las 21 hs. al:
GRAN ACTO DE PROCLAMACION
DE LOS CANDIDATOS DEL
PARTIDO SOCIALISTA

A REALIZARSE EN EL
SALON "SALLE"
CANGU 2263
HABLARA N:
MOISE WTRYNSKI
(Secretario General de la Organización Sionista Socialista)
Y LOS CANDIDATOS A CANDIDATOS
ADOLFO BINSTEIN
ENRIQUE RECKMANN

INVITA:
Organización Juvenil Sionista Socialista 'DROR'

LA FEDERACION SOCIALISTA
BONAERENSE CONTESTA UNA
INVITACION DEL CENTRO SIO-
NISTA SOCIALISTA DE LA
PLATA

El Centro Sionista-Socialista de La Plata "B. Borojov", ha invitado a la Federación Socialista de La Plata, al acto de homenaje a la Confederación General de Trabajadores de Palestina que tiene en preparación dicho organismo con motivo de su 25 aniversario.

El secretario general de la Federación Socialista Bonaerense, Dr. Pedro A. Verde Tello, aceptando la invitación ha remitido una nota al secretario general del centro sionista socialista, en la que luego de agradecer la invitación dice: "Prosiguiendo con nuestra conducta tradicional de confraternidad entre los hombres y de solidaridad con los que, en todas las latitudes luchan por el progreso social y la redención del trabajo, constituye un placer poder manifestarle nuestra adhesión a la celebración del 25 aniversario de la Confederación General de Trabajadores Judíos en Palestina, avanzada de la justicia social que ha sabido crear nuevas formas de convivencia humana en el espíritu libre del socialismo humanista.

Al mismo tiempo, y consecuentes en nuestra lucha contra el fascismo, el totalitarismo y el odio de razas, ante la gran tragedia judía ocurrida en Europa, creemos oportuno, manifestar nuestra solidaridad con la lucha del pueblo judío para que quede abolida el Libro Blanco, vestigio de la política de apaciguamiento, que contradice solemnes promesas internacionales y condena a muerte a los sobrevivientes de la masacre, por la libre inmigración de los judíos a Palestina y contra las odiosas discriminaciones raciales en materia de colonización y porque se creen condiciones que permitan la pacífica convivencia con los vecinos árabes y se constituya el Estado Judío.

Al rogarle quiera transmitir a la Confederación de Trabajadores mencionada los mejores votos de los socialistas de la provincia de Buenos Aires en el sentido de prosperidad

el espíritu está turbado y el aprecio herido, esto en una época de supremas calamidades para el pueblo judío.

Una grieta sin sentido, inútil e infundada, está dividiendo nuestras fuerzas y minando la pequeña que ha sido acumulada aquí durante las generaciones esforzadas del pueblo judío. Y el obrero judío está afrontando esta nueva desgracia precisamente en un momento en que habrán de tomarse decisiones vitales que pueden resolver el destino de todo el mundo quebrado por la guerra, que aún lucha y disputa a ese mundo que ha visto nuestra aniquilación. El Libro Blanco está aún en vigor. La Liga Árabe se opone a que el Sionismo sea establecido. La inmigración a Palestina ha sido estrangulada y el éxodo de la diáspora prohibido.

Nosotros insistimos en nuestra división a pesar de la necesidad de penetrar hondo en el corazón de la judería americana. Insistimos frente a una inminente lucha política y económica. Insistimos pese a la necesidad de preparar el terreno para la inmigración esperada y para los soldados que vuelven, prisioneros de guerra y heridos. Insistimos aunque los próximos tres años serán muchísimo más decisivos para nosotros que la veintena de años que vendrán después.

Cómo llegamos a tal hendidura, no lo averiguaremos. La cuestión es cómo continuar nuestra existencia. ¿Cómo podrá el movimiento obrero realizar todas las tareas para las que debe responder y cómo podrá vencer los peligros que prevé? ¿Qué tiene para legar a la futura generación de jóvenes del país y a las masas de judíos que aún quieren venir aquí? ¿Cuál será el espíritu por el que nosotros los requiramos y los educaremos? ¿Cómo les infiltraremos la habilidad de vivir juntos, actuar juntos y continuar juntos? ¿Con qué fuerza perpetuaremos la ascendencia espiritual y política del movimiento obrero entre el pueblo, en el Yishuv y en el Sionismo?

Los pioneros de la Segunda Aliá que están todavía entre nosotros y en cuyo poder está hacer fin a la hendidura, no se reconciliarán seguramente con saber acoplados sus nombres a este dicho tan cruel: "Yo te he dado a luz, yo te mataré".

Supongamos que los muchos errores y faltas de la Vieja Guardia de jefes obreros serán excusados por el magnetismo que los rodea como los iniciadores de todo el trabajo sionista. ¿Pero qué excusa puede presentar la segunda generación de líderes obreros? Toda la verdad es que una generación se está yendo y no ha llegado aún la otra para reemplazarla.

Una por una, las figuras líderes del movimiento obrero judío están abandonando el escenario; figuras recordadas del sólido fondo del pueblo judío.

¿Quién está para continuar, sino una unidad colectiva firmemente unida, la cual ofrece la única esperanza de perpetuar y ampliar nuestro trabajo? En nuestra situación presente el movimiento obrero no puede tolerar la discrepancia entre las frases altisonantes sobre la salvación del pueblo y los magros resultados obtenidos por esfuerzos divididos. Y ahora cuando nuevamente han sido hechos desesperados esfuerzos para negociar, con el propósito de obtener una unidad política completa de todos los trabajadores de Palestina, ¿no dejéis que los trabajadores permanezcan como simples espectadores pasivos! Hacedles poner toda la fuerza de su valer sobre el platillo de las balanzas y contribuir a obtener una decisión con la fuerza de su autoridad, conscientes del hecho de que ellos son el objeto "por cuyo beneficio y por cuyo futuro" la hendidura dentro de la familia de los trabajadores socialista sionista en Eretz - Israel será perpetuada, ya que deberán caer o levantarse todos juntos.

y éxito en el esfuerzo por constituir una sociedad libre y socialista, lo saludo con la mayor cordialidad. Firmado: Pero A. Verde Tello. Secretario General".

La Plata, 20 de febrero de 1946.

CLASE y NACION

(Viene de la pág. 9)

dien tomar parte de las riquezas materiales y culturales de la nación; si no sólo el Estado es un Estado libre, sino también el Hombre un Hombre libre.

Ahora debe instar al pueblo a que dé comienzo a la realización de su destino, para superar la división cultural y social del pueblo, con la creación de una única sociedad nacional de trabajadores. Demuestra que el lema de las capas poseedoras respecto a la comunidad nacional no es real, pues en verdad el pueblo está separado, en clases enemigas, y que la verdadera comunidad nacional sólo puede surgir tras la desaparición de las diferencias sociales. Así es como retorna a su pueblo, mas sin considerarlo como algo ya terminado, sino como algo por realizar, como una tarea que recién estará plenamente cumplida por medio de la constitución de un justo orden social, por medio del socialismo.

LA EMANCIPACION JUDIA

El sionismo moderno es el producto de la moderna cuestión judía. ¿Cuáles son las características de la cuestión judía cultural, económica y moral contemporánea?

Cuando unos cien años atrás, la tempestad se abatía sobre Europa anunciando el comienzo de una Nueva Era, doblarlo a muerte por el Fudalismo y poniendo en el Orden del Día el sistema de gobierno democrático, cambió también el destino democrático, cambió también el destino judío. Cayó el ghetto y con él la distinta posición legal del judío. En aquellos días publicó Carlos Marx su folleto "Sobre la cuestión judía" (*). Su afirmación decisiva es que "los cristianos se han vuelto judíos", es decir que aquella función económica, desempeñada hasta el momento sólo por judíos y que les aseguraba una posición especial, es ejecutada ahora también por los pueblos

huéspedes en alto grado. Pero esta frase, dentro de la mentalidad asimilacionista sufrió todos los matices de un trastrueque. No vieron estos el problema de la judaización de los cristianos. Vieron o querían ver el fenómeno contrario, o sea que los judíos fueran cristianos, que se asimilaran a la burguesía naciente o a las nuevas clases en general, desapareciendo en ellas. Efectivamente, en Occidente la evolución tomó primeramente por ese camino. Los países del oeste europeo se caracterizan por una repentina alza de la industria y el comercio. Ciertamente encontramos también aquí un proceso de desalojamiento de los judíos que deben abandonar sus posiciones en aldeas y campos a la burguesía ascendente de los pueblos huéspedes. Ciertamente también aquí — y en medida muy grande — se lleva a cabo la migración hacia la metrópoli, pero estas pérdidas son recuperadas con la posibilidades que acuerda a los judíos el capitalismo que se desarrolla tempestuosamente en las ciudades grandes. Naturalmente pierden a menudo su independencia profesional y pasan del comercio a las profesiones de empleados o las académicas, pero la pérdida de la independencia social no es aquí equivalente a una mengua material.

LA MISERIA ECONOMICA DEL JUDIO

Otra cosa fué lo sucedido en Oriente. Hay dos causas que han originado la distinta evolución más allá del Vístula. En primera línea, es la mucho mayor densidad de la población judía. Mientras en Alemania los judíos constituyen apenas 1 ojo de la población, el porcentaje en Polonia es del 10 ojo. (La

bestialidad nazi ha "solucionado" el problema de la densidad judía en Polonia. Quedan hoy apenas unos restos de la población de pre-guerra N. de T.). De modo que el capitalismo, al tratar la introducción de los judíos en la moderna economía, se halla ante una tarea cuantitativamente mucho mayor. Pero, si las necesidades numéricas de los judíos en cuanto a nuevas posiciones económicas era mucho mayor que en el Oeste, por el otro lado, la posibilidad son mucho menores.

Pues el capitalismo no ha surgido aquí por sus propias fuerzas orgánicas, sino más bien sus métodos de producción fueron forzados sobre estos países por aquellos que dieron nacimiento al capitalismo. También aquí los productos baratos de la industria moderna descomponen la vieja estructura económica, arruinan al pequeño artesano, dejan sin base a grandes masas de campesinos; pero a esta acción destructora del capitalismo no corresponde aquí, igual medida, su efecto constructivo, ya que la nueva industria está expuesta desde el comienzo a la competencia de los países más adelantados. Y siempre que aparece una industria, surge por importación de capitales inmediatamente basada sobre una escala de organización elevada y por ello con una relativamente escasa necesidad de mano de obra.

Este hecho nos explica muchos fenómenos de la vida económica del este europeo, como la continua superpoblación agraria, la gran tendencia migratoria, etc. Las nuevas naciones esteuropeas conquistan las profesiones monopolizadas hasta el momento por los judíos, el comercio y determi-

NUESTROS OLIM LLEGARON A ERETZ ISRAEL

De nuestros javerim que partieron a Eretz Israel para tomar parte en la construcción del Estado Judío, hemos recibido el siguiente telegrama:

"Tel. Aviv 7.2.46.

"Llegamos a Eretz. Nos incorporaremos inmediatamente a la vida activa del Kibutz. Saludamos fraternalmente los "Moschavot. Esperamos continuidad. Bernardo Menajem
"Nejama Matias."

(*) Sólo de paso hay que hacer notar que Marx no tanto quería tratar lo que nosotros hoy consideramos como "Cuestión judía", sino que utilizó a ésta solamente como un pretexto para el desarrollo de sus teorías del Estado y la Sociedad.

nada parte de los oficios; pero falta el refugio que para los judíos de occidente significa la ciudad. Se puede formular así, la ley económica del problema judío: **Allá donde los judíos constituyen una pequeña capa de la población y al mismo tiempo el capitalismo se desarrolla y expande allí se asimilan momentáneamente a la burguesía; donde están asentados en masas y al mismo tiempo el desarrollo del capitalismo está obstaculizado, su absorción es imposible.** Son expulsados por todos los poros de la sociedad polaca, declarados, sin encontrar tampoco el camino hacia — el proletariado, pues es demasiado grande la afluencia desde el campo a la industria muy poco evolucionada. Así los judíos flotan entre las clases sociales sin poder asimilarse a ninguna económicamente y en consecuencia tampoco culturalmente. Con la pérdida de su presente función económica, pierden también la vitalidad de su cultura. Pero al no adquirir función económica nueva, carecen de cultura nueva. No desaparecen, pero vegetan, económica y culturalmente. La diferenciación de los judíos y su productivización, originada en el siglo XVIII y continuada aún en la época del temprano capitalismo, retrocede de nuevo. La liberación nacional de los pueblos huéspedes de la guerra mundial (de 1914-18 N. d. T.) aumenta la presión de la población autóctona hacia las profesiones hasta ahora judías. El estadios cada vez en aumento de la política económica otorga al proceso de expulsión ahora también fuerza estatal.

Más el capitalismo tardío que comienza después de la guerra mundial, aviva la cuestión económica judía también en Occidente. Las posibilidades expansionistas del capital europeo han disminuído. La historia de Europa de post-guerra es la historia de la lucha por la demanda. Empujados por la necesidad de vender, fomentados por la alta escala organizacional de la producción capitalista, la técnica alcanza perfec-

ción insospechada. La productividad del trabajo se vuelve tan grande que la posibilidad de consumo de una sociedad dividida en clases no la puede alcanzar. Disminuye el número de personas ocupadas en la industria. Los hombres sobran en las profesiones "libres", no porque estas ocupaciones necesiten nuevas fuerzas, sino porque el camino hacia las demás está cerrado. Nuevamente los

"cristianos se convierten en judíos", pero esta vez no en capitalistas, sino en "Luftmenschen", en hombres que viven en el aire, tal como hasta ahora sólo sucedía con los judíos del este. Se refugian en las profesiones donde están concentrados los judíos. Estos sufren ahora una competencia cada vez más grande y cada vez más agresiva... Dado que la era del alto capitalismo no ha durado lo suficiente como para permitir la com-

Nuestro Lugar en la Política Argentina

Repetidas veces hemos discutido el problema en las páginas de VANGUARDIA JUVENIL, cuando era tan solo teoría, e indicamos una senda como la única aceptable. Hoy, en la práctica, es por aquella senda donde caminamos.

Se ha tratado de discutir la intervención de organismos judíos en la vida política del país. Se le ha tildado de divisionista, de confusionista, de dilapidar fuerzas valiosas, de causar antisemitismo. Nosotros hemos dicho que, a pesar de todo, seguiremos a nuestro ideal, ese ideal que es uno sólo, integral, completo, por más que Vladimiro Jabotinsky y sus discípulos argentinos no puedan o quieran comprender cómo se puede unir en una misma aspiración la esperanza de un mundo justo y la de un judaísmo digno.

Se pretende, dando absurdos ejemplos, explicar que el socialismo y sionismo son dos cosas distintas, no siempre, pero casi siempre antagonicas, y nunca amalgamables; y se cita a Harold Laski. Harold Laski es socialista y simpatiza con el Estado Judío, pero no es sionista socialista.

Nuestra plataforma, nuestro sionismo socialista, no permite que la aspiración de crear un mundo sobre bases de libertad integral y la de forjar de nuevo la Nación Judía se enfrenten y choquen. Esas dos aspiraciones rectas, fundidas en inevitable imbiosis, ya que ninguna puede vivir sin la otra, ambas nacidas de las necesidades de nuestra clase y nuestro pueblo, nos guían en nuestra lid como fanal seguro y claro.

Por ello es que sabemos que si luchamos por un mundo justo, debemos combatir porque el socialismo triunfe en todas partes. Por ello es que sabemos que como organismo específicamente judío, tenemos, sin embargo, la suprema obligación de defender el derecho del pueblo todo en cualquier parte donde estos sean cercenados, y de hacer evolucionar a la sociedad humana en todos sus aspectos, dentro de la medida de nuestras fuerzas. Por ello es que hoy, en el combate a muerte del pueblo argentino contra la amenaza del sojuzgamiento nazi, estamos como siempre, al lado del socialismo, en su continua batalla por la liberación del Hombre.

ATID

pleta asimilación de los judíos occidentales, se han mantenido como grupo nacional —si bien con una conciencia muy débil de su contenido judío. Y como aún existen como grupo nacional específico, en la lucha por el trabajo y la clientela son atacados por sus competidores de la población mayoritaria, y justamente este ataque impide — su asimilación. El alto capitalismo tenía la tendencia de integrar el judaísmo occidental dentro de la burguesía. El capitalismo tardío descomponía la burguesía y en ese proceso poco motiva la **disimilación del judaísmo**. La completa exclusión de los judíos de la sociedad alemana agudiza la cuestión judía en el mundo entero, produciéndola aún donde no existen sino en pequeño grado las condiciones objetivas propias.

SOLUCIONES APARENTES

Los judíos han tratado de rehuir su destino. Comienzan a migrar y pronto son el pueblo de más intensivas migraciones de la tierra. Cuatro millones de judíos han partido en los últimos cincuenta años al otro lado del Océano Atlántico. Pero la emigración no soluciona el problema, no altera la estructura económico-social del judaísmo; al contrario, la mantiene. La prosperidad de los países de inmigración ciertamente permite, al menos provisionalmente, la adaptación de todos estos "Luftmenschen". Una parte hasta sube a las escalas superiores de la producción, pero el resto, después de la estabilización del sistema económico y de las fuerzas sociales, sufre los mismos o muy similares problemas que en la Europa Oriental.

Pero tampoco la revolución social resuelve la cuestión económica judía. Si en los países de grandes poblaciones judías el capitalismo amenaza a los judíos en el desempeño de sus funciones económicas, la revolución social leve este desarrollo hasta el máximo, puesto que hace superflua la función misma. Y la adaptación a una nueva profesión es un proceso de larga duración. La transformación de la sociedad capitalista

en una economía planificada socialista que asegure a cada uno trabajo y pan, no se cumple en un acto único. Vemos que en Rusia misma que posee la sexta parte de la superficie terrestre, que dispone de grandes extensiones casi sin población alguna, y donde los judíos apenas constituyen un 2 % de la población total, a pesar de ello, centenares de miles de judíos han perecido en los años de transición. ¿Y qué no sucedería entonces en Polonia? Aquí no domina como en la Rusia zarista el latifundio sino la economía dividida en pequeñas parcelas. El campo esta superpoblado, y no existen posibilidades de una colonización interna. Una expansión de la industria no puede ser tomada en

cuenta, puesto que la industria producía antes, para el mercado ruso que ahora ha desaparecido. Y la densidad de población es cinco veces más grande! De ningún modo los judíos podrían sobrevivir los largos años necesarios para su normalización. Jugando un papel contrarrevolucionario dentro de la economía del periodo de transición, por su carácter de grupo étnico específico, serían destruidas en las tormentas de la revolución.

Así las leyes de la economía judía producen cada vez de nuevo la aspiración hace una concentración nacional, hacia la creación de una economía nacional que se extienda a todas las esferas de la producción en una palabra: el **sionismo**.

Ediciones "DROR"

**"CONSTRUCCION
REVOLUCIONARIA"**
de
BERL KATZENELSON
y
**"APUNTES DEL
SEMINARIO"**

Para Pedidos:
EDICIONES "DROR"
AYACUCHO 352
Buenos Aires

PURIM BAL

del
K. K. L.
en

"Les Ambassadeurs"

e l
23 DE MARZO

DROR EN BRASIL

5 compañeros del Dror de Porto Alegre participaron en nuestra Moschavá.

En el próximo número daremos una amplia crónica sobre las últimas actividades desarrolladas por el Dror del Brasil.

Nuestras Moschavot

En el próximo número de VANGUARDIA JUVENIL publicaremos amplias notas sobre las moschavot de nuestro movimiento, realizadas en nuestro país, Chile y Uruguay.

און אגעס אנדערע גלויבט ער אונדן
אויפן ווארט.

עפעס ווינטשט ער אונדן צו אויף זיין
שפראך, "פאפאמענטא"...

מיר שטייגן אויף און כאפן נאך א
לעצטן בליק אויף טראסאך.

— גוטע נאכט, אמעריקען...

דער הימל האט זיך ווידער אויסגע-
לייטערט נאכן רעגן. עס איז שוין נאך
האלבע נאכט. ביי דער שוף וועט און
שלאפט א האלענדישער פאליציאנט.
אפייעל הייסט עס, אז ער האלט וואך.
פארשלאפענע הייםט פויסט ער זיך אריין
צולאזן מיט אונדן אין קאספליצירטע
פארמאליטעטן. ער בעט נאך מען זאל
אים צוויקענען די הייטע פארמאליטעטן

מענטשן מיט וויילען אויף די קעפ...
 אין מיטן שטאט עפנט זיך אויף א
 בריק הרמבולאן א שירא מיטער שוואר
 צע פארלאפן לערנען זיך אריבער און-
 זע דער אפטרונג פון א ווייסן עס
 הענט זיך דאס שאלן פון א טרוממער.
 דאס אלעס זעט אויס ווי א מיליטערישע
 סאוארטיי.
 ביים עפן מיטן דערמאנטן מיר די
 ווערע אין דער הימלישקייט פון וואלענ-
 טא מיט אירע 28 אידישע פאמיליעס.
 דא איז אן אנדער וועלט. א מער מג-
 הערע און מער הנגערדיק. אלעס פאקט
 דא מיינען א שטילן ברויט. א נאָך ווא-
 סער די פראַרינען (א פלאַרין אין 2.80
 ארגענטישע פענע) ווערן ערווענט און
 מער די הענט.

מען קומט אונדז רופן צום צווייטן
 פונקט פון פראגראב: א אינטערויו
 פאר דער לאקאלער מומיאראשישער
 אויטאבע פון דער אינגלישער יוגנט
 אין קוראסא. די אויבאבע הייסט „שר-
 מי הונדערט“. צוויי ווינטלעכע וואס פאר-
 שטייען פיל בעסער אידיש ווי שפאניש,
 ווען מ'ס פאפירן און פעטערס, און שטע
 לן קטות אויף א נאָרד סאָפראַטער
 סעמסאציאָנען סטיל. עס פעלן נאָר די
 פאמיליעס און דער זייט...
 פארוואס פאָרט איר קיין ארץ
 ישראל?

— וואָס וועט איר דאָרטן מאַכן?
 — וויפיל סעמיטיאָנען זענען נאָך
 באַקומען אַרעגנישטע און אַרץ
 — ווי אזוי האָט זיך די עליה אָפּגע-
 רופן אויף דער אַרדישער יוגנט פון ב.
 אירישע?

אנדערע אויפפירונגען ענטפערט אַ
 מען אויף די שיראליסטן... אין א
 שעה ארום ווערט דערקלערט דער אינ-
 טערוויי פאר גענעטיקס.
 מען פירט אונדז נאָך ווייזן די שטאַט,
 דער מיר האָבן שוין אַלעס אויפן געזען,
 נאָר די לאַנגע נאָסן פון די ברויטע פון
 שאַפּטן, וואָס טראָגן אלע נעמען פון
 אַזוי בני ישראל, זיינען פאַר אונדז אַ
 שויפל סעמסאציען... אירן אין קוראסא
 סאכן אַמעריקע.

אין אונט קומט פאַר אן אָפּציעלע
 אונטאַמט. די קינדער פאַר אן ווירד א שיר-
 נעס פראַגמאט פון רייען און לעבעדיקע
 בילדער. איר אויף א קאָמישן אינאָם-
 טער, „הוירד, דבר עברית“, מאַפאָסט
 אן איינפירערס דריבן רב. אלעס ווערט
 דאָ צווינגען און פאַרנישטעלט אין תע-
 ברעניש. דער רב און נישט קיין אַמט-
 אַרדישער, אָבער ער גיט זיך אָפּ בלויז
 מיט העברעאיש.
 מיר האָבן דעם אינדרוק אן דאָ גע
 שעט דאָס וועלכס ווי און וועלטעלאַ.
 די קינדער זיינען די וועלכע ברענגען

אריין דאָס ביסל אידישקייט אין שטוב
 אריין. ווען די קינדער האָבן לכבוד די
 עכטס געווענען, עמך ישראל יבנה, ווי-
 נען א רייע סאָטעס געעפֿען און צווייטן
 צימער און געשפּילט אין „ברודש“.
 דער רב האָט אן ערעד אין תּלביע-
 איש און אין האַלענדיש. א פאַרשטימער
 פון „מכבי“ רעדט אין העברעאיש, פון
 אונדז ריידן צוויי חברים, איינע און
 שפּאַניש און א צווייטער אין העברעאיש
 און אידיש. מיר באַרירן די טראַגעדיע
 פון אן 86 פּליטים, וואָס זיינען געפאַרן
 פארט דער זעלבער שיר און וועלכע מיר
 פאַרן.

און ווי נרוים איז געווען אונדער א-
 צושטיגען, ווען עס האָט זיך צו אונדז
 נאָך דעם אָקט. דערנישטערט א ווינער
 בחורל, האָט אונדז יעדריקט די הענט
 און זיך פאַרנישטעלט אלס איינער פון
 יענע 86 פּליטיגע.

זשאַק זינגער, הייסט דער 15 יעריקער
 אינגל. ער האָלט איצט ביים אָפּפאַרן פון
 די פאַרוויקטע שטאַטן צוזאַמען מיט
 זיינע לעמערן. די האַלענדישע ערווענט
 האָט אונטעראַרדערט אלע פּליטים צו
 פאַרלאָן קוראסאָ ווייל די דערקובע-
 ניש צו וואוינען דאָ איז גענעבן געוואָרן
 בלויז צוויי די מלחמה אומשטיינדן.
 זשאַק דערציילט אונדז, אן דער נעס-
 טער פּליט פון די פּליטים האָט געט גע-
 וואָרט ביו עס וועט זיך ענדיקן דער מער
 מיין און דער דערלויבעניש און זיינען
 געפאַרן איבער פאַרשידענע שיכטות
 לענדער, האָבן זיך שוין באַוויזן איינע
 אַרדענען און סאכן נוסע געשעפּטן.

מיט מאַריטערונג דערמאָנט זשאַק
 די צוויי חרדים וואָס ער האָט פאַר-
 בראַכט אין עמיגראַנטן הויז פון פּו-
 נאָס אירענס. די פּליכטיגע האָבן שוין
 געהאַלטן ביים באַקומען אַריינפאַר-
 ווען עס קיין פאַראַוואַר, אָבער די אַרענע-
 טינער ערווענט האָט גיט געוואָלט לעב-
 נען וואָרטן און זיי געוואָונען אויפצו-
 שטייגן אויף דער שפּאַנישער שיר, מא-
 באַנען דעם אַהרנאָס“ וואָס איז דאָן אָפּגע-
 גאַנגען פון בענעאס איירעס קיין באַר-
 צעלאַנאָ. מען האָט אן ערעדעט מיט
 אַמעריקאַנער וועגן די אַרעטיגער און
 וואָס זיי ענדיקט א ישוב פון א האַלבן מיל
 יאָן פּשוט (מיר באַמערקן זיך זשאַק),
 אן אין אַרענטיגע זיינען פאַראַן בלויז
 300,000 אירן) זאָל גיט געזען אויסווי
 קן ווועט פאַר 86 אַרואַנגלעטע ברידער
 אין שוועטער.

ווען די שיר האָט זיך אָפּגעשטעלט
 אין אן פּאָלץ, האָבן איינזעט בראַז-
 לעינער אויסטאַקאָדאַטישע דאַמען אָפּגע
 פאַרן קיין רייע זיך זשאַנערע, כּדי פּער
 וועלכע בעטן ביים פּרעוידענט וואָרנאָס
 א דערלויבעניש אָפּצושטייגן אין בראַזיל

פאר די פּליטים. עס האָט נישט געהאַל-
 פן. פון דער שיר האָבן די פּליכטיגע
 געשיקט פאַרצווייפּלטע מעלענגאַמעס צו
 ררוועלפן, צו שווישטיקן, אָבער קיין
 ענטפער איז נישט געקומען. מענטשן
 האָבן זיך דאָן געוואָלט וואָרפן אין ים
 אריין פאַר פאַרצווייפּלונג. די סכּנה צו
 זיין צוריק און אַרדענען האָט געפאַסט
 ציטערן, און די שווער און געקומען
 אין קוראסאָ. נאָך לאַנגע וואַלענישן
 האָבן זיי באַטראַטן באַרן. אייניקע ווי-
 נען געשטאַרבן א מורצע צייט נאָכדעם
 און קוראסאָ. היינט דערמאָנט מען זיך
 שוין נישט אין דעם. די געשיכטע איז
 שוין אַרביטורייט געוואָרן...

דער דאַנגע צו פאַרן קיין ארץ ישראל
 און נישט קיין נרוימער זיך צו ערווענען
 פּליטים, כּלל טראַכטן נישט וועגן דעם
 פון אירן פון דעם אַנדער. א פּאַסער
 זאָגט אונדז מיט שטאַלן, אן די קינדער
 געלענען זייער אויף ישראל און קורא-
 סאָ. דאָ וויסן מען נישט וואָס עס
 הייסט אַנטיסעמיטיזם, איז פאַרוואָס ניין
 וזכּל גיעט לענדער...

מיר געווענענען זיך מיטן זינגן רב,
 וואָס האָט זיך שוין באַטרייט פון דער
 יאַרמלע צוליב דער נרוימער הויז. מיט
 געוויינטען ווערער שירן מיר זיך פון
 די עלעבאָטע אין צופּערדינעל אירן.
 שווער זיך אונדז צו געלענענען זיך מיט
 די קינדער, וועלכע האָבן שוין אונטער-
 געכאַפט דעם הויסן פון די ווילנער פאַר-
 מיטאָנען, און דעם רעס פּליינע מירלע
 זיגט שוין כּדי דער פּיאַנג און שרובֿס
 אויף שבעל די נאָסן, כּדי דאָס ליר זאָל
 נישט פאַרנעסן ווערן... דאָס מאל שטעלט
 זיך אַפּילו נישט דער דאָ אַנטקעגן אן מען
 זאָל זינגען אין אַרדיש...

אויפן נאָס פּאַלט אַ האַמטיקער טראַג-
 פּייער רעגן. פאַרן צוועטניג מאַנעס
 מען אויפן הויף א לעבעדיקן „הוירא“.
 א מנחה שוואַרצע נייען אַרירס פון א
 דערבייאַוויאָ קינג און שפּאַרן זיך אָן
 אין די נאָסן פון מיינער, כּדי צו כאַפּן
 א בלוט אירן דעם מאַרדעס סעקסאַטאַל
 אַפּילו די אירן וואָס זיינען געווען אונדז
 שטאַרן פאַרשוועען און פאַרנאַרשטענע
 ווען מיט דער „ברודש“ שפּיל, זיינען
 בייוו אונדערע און די גענווענענע סענ-
 טערן פון רב, לען נישט אינזאַהאַלט איר
 פאַסט און שרירט אויס מיט איר שווא-
 נען הויזטיקער שטימעלעך:
 להחרות כּרובֿו בארץ ישראל!

מיר פאַרן צוריק צום פאַרט. אָפּגע-
 טאַנעט און אָפּגעווענען דרייטער מיר
 איין אן אויטאָ. איינער פון אונדז דער
 מאַרץ און דורך קוראסאָ געווענענע
 פּאַרן זיך מיט דעם לעצטן פּונקט פון א-
 מעריקאַנער קאַנטינענט...

אלעס און ווייסט אז דאס איז זייער שוין אבער אויף די אידן דעלעבט וואוינען אין קוראסא ווייזט עס נישט. זיי האבן דאך נישט קיין צייט צו קומען אין אים ארוין, זיי ווילן בלויז נעבן געלט אים צוהאלטן און נעגוט...

דער בר דערצייילט אונדז נאך די נע- שיכטע מיט די בארימטע 86 פלייסן וואס האבן מיט א צייט צוריק אייני- געוואנדערט איבער די לענדער פון פא- טיין אמעריקע נישט באקומענדיק אן קיין טויש פלאץ קיין דערלויבעניש פא- צושטייגן, האבן די אידשע נעקטס פון קוראסא מיטן פון דראש (צו און א נע- בורערעם אין האלאנד) מלענדראמער צו דער האלענדישער קעניג און פא- דאן זיי באקומען די דערלויבעניש פא- צושטייגן אין קוראסא ביז די מלחמה צווישן דער ענגלישן און ווענער די נעט- אויס די געלעבנדיגס און האלט פאר אונדז א שטארקע פארשטימטער רעד פאר האלאנד און דרייט אויס זיין גאנ- צע ריזיגע מעגן ענלאנד און נאך אפט- ריבען וואס זיינען דעפאקאראטיש נאך פנים וועגן...

אין עטוואוינס שוין צו זיין פון פלי- טים, פארשפרייט און אונדז אן דא אפ- זוכטירט א פפעציעלע הייליגס קאמפיט פאר פליכטיגע, זיין אויב מיט נויטיגן זיך אין עטוואונג ווערען מליינדע דא- רט מיט זיך נאך ווערען צום קאמפיט און אלעס וועט באוואונדן ווערן... מיט פילן זיך אבולס שאקוים זיך זיין פלאך און שטרענגען זיך און צו דערשלאסן און איר האלטן זיך נישט פאר זיין פלי- טים, און איך דעם נאנצן דעהויבענע- האנצעפט פון פילאנטראפיע נליבן פון נאנצן ווייניק.

דער ווינער דער שטייכלע, הנם ער איז דער גינדיקסטער פון אונדז אלעמען, קען פארן באמערקן אז ער האלט אונדז נאך פאר נאנצן לייבעלע מונדעלדען... דער אמת איז אז מיר פילן דא נישט זיין וויאזויקייט וואס מיר האבן געליבט ווייניק אין וואלענטיא. עס איז א פינט מיט וויאזויקייט, עס דאכט זיך אונדז, אז דער ווינער ארוינגעפאלן ארום א אונדז פון אונדז מיליאנערן, דאס וואוינט פא- דא לאנטראפע ריזיגס אונדז שוין אין די ווייניקן, זיינען טאקע די נכדוים פון קא- דאסא אזעלכע נרויבס פילאנטראפיען...

זייער אידשקייט שטייט נישט אויף קיין העכערן גוואו זיי ביי די ספרדים, דער ווינער רב וואס מיט איראניע, אז די אשכנזי וויינען באזייטעט פאעליע זיי די ספרדים, ווייל דאס וואס די לעצטע האבן דורכגעמאכט אין 300 יאר, האבן די אשכנזי באוויזן צו דערנייען און בלויז 0 יאר. היינט צו טאג מירן זיך בירע טיילן פון ישוב אירפן זעלבן שטיי- גער...

די דערצייאונג פון די קינדער איז אויך נישט קיין נעהויבענע. קיין איי- גענע שולע מען מען נישט מאכט, טאקע דערפאר וואס דער האלענדישער נובעל- נאטאר וואינט פאר דעם, אז קיין טום דיסקרימינאציע וואלן נישט געפילט ווע זיין אן די רעגירונגס פאר כרי אבער צו נעבן יעדע רעליגיע די מעלעקסטייט צו דערצייגן דער ווינע און איר נייט, האָט מען איינגעפירט אז צוויי מצא אין וואך ווערן געגעבן לעקציעס פון רעלי- גיע דורך אנגעווענע פארשטייער פון די פארשיידענע רעליגיעס, דער רב גיט דע לעזיע-לעקציעס פאר די אידשע קינדער.

אויף אונדזער אָנבראנע וויפל 'אידן' וואוינען אין קוראסא, קען דער ספר- דייער רב נישט געבן קיין מלאךע תש- בה. מער ווייניקער לעבן דא א 1,000 אידשע נפשות. די באפעלקערונג איז נאנצן אונדז צייט 120,000 נפשות. ער לייגט אונדז פאר צו באוויזן די בארימטע שול און אין אונדז מליינד די מכבד מיט יארמלקעס. פון א פארבא- נענעט פלאץ נעמט ער ארויס דעם נויסן שיליס און עפנט פאר אונדז דעם טויער, אויסערלעך זעט אויס יי שול, ווי להבדיל א מאדערנע קירכע, און אינערלעך איז זי אויך זייער געלעך צו דעם. נישטאט אין איר קיין סימן פון אידשן דלות, געבויט האט מען זי נאך מיט 212 יאר צוריק, אבער לויט איר קולוס מען מען מיינען, אז זי איז ערשט אויפן פארטויק געווארן. אלץ איז דא נעמאכט מיט פליכט און גלאנצן די באפווענעט פון בעלמערע, ארון-קורש, די בענק צו זי- צו, די פיל לאפסן וואס הענגען אראפ דע דעם הויבן סופיט, דער פאל איז דא באדעקט מיט א הויבן שיכט' ריוועט זאמר.

דער רב עפנט דעם ארון-מודש' שטראם לויכט שלאָנט ארויס, עס טראגט נאָר און זיילבער... די 32 ספרים-גורמט וואס שטייען דא זיינען באפונעט מיט לחיות און נעלעך, קינסטלעריש אויב- געארבעט, אויפגעשטאן און באפונעט מיט פערטע פון אלע פירבן, דער רב זעט אז מיר ווינען איבע- ראפט... קלערט נישט צופיל — טוט ער א מאך מיט דער האנט — איר זעט דאָס

דיין מענטשן און די עכציעלע נייען דא און קורצע הוילדע און קינסטלעך עמקלעך, אויף די שטאמעל נעסלעך, לאזט זיך הערן א געווייבט פון שפראך און וואלענט וואס קלאָן דאָס, אז מען איז עפעס ארוינגעלאָן אין א טו- רעס נעבן...

די אָנגעשטעלטע אין די געשעפטן זיינען דא כמעט אלע שווארצע מיט- לעך, באפונעט אין אלערליי צירונג. ער- רופט די אויפגעמאקטע ווייעלע קור- צע קליידלעך און כרייט-אויפגעשניטענע דעקאלעטן מען דערקלערט אונדז, אז דאס איז צוליב דעם טראָפישן קלימאט. מענטשן האָבן שוין אויפגעארבעט פאר אונדז א פראנצאז, פאר אלע קומט א שמועס מיטן ספרדישן קומען צוריק, איבער נענע נעסלעך, קומען מיר ארוין אין א שיינעם הויף, דא עפסי גען זיך די בירדעלען און די גרו- סע שולע עס קומט אונדז אקסעסן א זינענע מענטשן, געדרייער וואוסן, שטייפלענדיג אויבן, צווישן די פרינצע האלט ער א ציגאר א — לא שטויבערש. ער ווענדעט זיך צו אונדז און עבער- אייט, אבער מיט האבן נישט קיין נע- דלדע צו זינען קשיח'ט, ווערענדיק און דיר- שטייט ווייל מיר זיך וואס שלעכער פאר פן מיטן רב און זיך אויפבראכען דעם הארץ. דאס מענטש'לע לאָזט נישט צוריק בילטענטייג און אונדז קלאַר עטוואַרן, אז מיר זיין טאקע פון אלץ. ער באזיגט א נאנצע ריע שפראך, מיט אונדז רעדט ער פפעציעל בלויז דע- בראניש. ער דערצייילט אונדז, אז דער אידשער ישוב איז דא אַלט העכער 300 יאר. דאן זיינען אבער קאמפלט פאר- שע ארון פון האלאַנד נאך פירע זיי זיי האלענדיש אלץ. נעמענען ווינער ווי זייער פארזייענעל און רעליגיעז, אבער פון פארלויר פון די פיל יארן איז עס געווארן אויסגעוועפנט. ווען דער רב איז אין א האלענדישע פון איר-ישראל און 6 יאר צוריק, האט ער גלאַפאָן א וויל- דע פוסקטיק און אפגעלאנגעניש. די שול איז געווען פארשלאָסן און מען האט אפילו נישט געוואוסט וואו דער שיליס וואלענער זיך ארום. קיינער פון די יוד- נעסלעכע האָט נישט געקענט קיין צוריק אה, פון פארשטיין עבערנאיש אין שוין באפעדערט. אויך די פילאנטראפיער א פונע וואס די ספרדים חוסן אפ זיי די הילקסטע אידשע פארזייענע, אז נע- ווען אז נישט דעספארטאניירט און נע- דער איינער האט געלאָן אויף זיין אייגע- נעם חשבון. וואס איז נענע די אכטויע- ניגט חשבון, וואס איז נענע די אשכנזישע אידן, זיינען זיי געקומען אהער אין דעסלען מייל פון פילאנטריע און ווענע- טועלע מיט א 15 אדער 20 יאר צוריק.

א טאג אפן אינדור קוראטא

דער מארגנשטערן איז ערשט אויפ-
געשניטן. פון דערווייטנס זעט מען לאג
ענ ריינען בערג, איינציהעליכע און א נג-
רובמן בעל, מאכן זיי דעם איינדרום פון
אראפגעשטענענער האלפנס, דאס איז דער
ערשטער טימן, אז מיר דערגענטערן זיך
ווידער צו בארן.

אנשטאט די נעוויינלעכע קאלירן פון
וואסער, ווי מיר זיינען זיי שוין צוגע-
וואוינט צו זען טונקל-בלוי, העל-גרוי,
שארג, זעט מען דא אלערליי קאלירן,
אומגעשעצטע, שיינע ווימען ארום נרוי
סא און קליינע פיל-מארביכע קרוינן
וואס זעען אויס ווי א מענטשלעכע האנט
וואלט זיי אויסגעטראגן. גרויסע ביים
דעשיינען ווערן זיי איינגעשרומפן, ביים
פארשוונדן, און אויף זייער ארט דער-
זיינען ווידער גייע, נאכט אדער כוים-
אייז, וואס איז עס זיין?

אויף די ברודערעלעכע בערג זעט מען
הויכע און בלייבן, "טעסלען" קעלער צו
די וואס זען זעט ביים אנטומען מיטן
אין קאפאטא, דא אינטסלאזיכע
זען דא אויס קאמפליצירטער און בריו
טאט מען זאגט אונדז, אז דער נאנצע
בערג פון ווענטעטלא ווערט איבערגע-
טריט אהער.

פארמאליטעטן, אויף אראפגעזיין
איז קוראטא זיינען נאך גרעסערע זיי

אין פוערטאָן אַבעלעלע, האָט מױן רעדנ-
לוציע אױ דאָ נישט פאַרנעקומען, יע-
דער איינער פון די פּאַסאַזשירן באַקומט
די רױסן פאַרמולאַר וואָס מען, דאַרף
אויספילן אין צוויי קאַפּעס, דער פּאַרמ-
לאַר איז דערדורט אין האַלנדיש, ענ-
ליש און שפּאַניש, אָבער דער פּאַרצו-
אָנענט וואָס קאַנטראָלירט די פּאַפּירן,
רעדט אױך פּראַנצוויש, דױטש און א-
טאַלענדיש, אױף דעם פּאַרמולאַר דאַרף
פּאַרצױכנט ווערן מיט וויפּל געלט מען
נישט אַראָס אױפן אינדור און אין וואָס
פּאַר א וואָלט מען פּירט דאָס געלט.
ביים אויסבױטן דאָס געלט אין פּאַר-
נען אָדער ביים קױפּן פּעס, דאַרף מען
עס פּאַרצױכענען אױסן פאַרמולאַר און
ביים אויסשױטן צוריק אױף דער שׂף,
מוז מען אָפּנען א נענענס רױן-חשבוֹן
וואו מען האָט אויסגעעבן דאָס געלט.

דערלויבט דרויסן אלע פארמאליטעטן,
דערלויבט מען אראפגעזיין, עס ווארט
אונדז דא אפ א יונגער בחור, א ספרד,
אזא מין פארשטייער פון דעם אירישן
ישוב און ספעציעל פון יונגט צענטער
"מכבי", מיר אונטערסטרן זיך גלייך
מיט די באגראפישע שטריכן פון דעם
בחור, כדור צו האלבן א באגרוף וועלכע
אירע עס וואוינען דא.

געבוירן איז ער געווארן אין ווענעס-

עלא. אלט זייענדיק א יאר, האט מען
אויס געברענגט ארויס אונדז און דא
האט ער זיך אויפגעצויגן. אין דער-
לעצטע נעשטימטן ארבעט אום שבת וואס
ווייניקער און עסט דורכאויס כשר. ער
כאהערשט פאלגענדע שפראכן: האלענ-
דיש, פראנצויזיש, טשאניש, ענגליש,
איטאליעניש און די אומגאנגס-שפראך
"טא". ער פארשטייט אויך איריש און
העברעאיש, אבער ריירן קען ער נישט.
פערזאנען וואס מיר האבן דא אנגעטרא-
פן מיר בלייבן פארטאט. די ערשטע צוויי
דער פארצוויי - אנגעט און דער ספר-
דישער בחור זעען אונדז אויס ווי נאך-
צע פארלינגערע. דערצו עסט נאך דער
לעצטער כשר און מיידט אויס צו ארבע-
טן אום שבת.

די שוף האט זיך פאסאטעלט א 12
קילאמעטער פון דער שטאט וואס הייסט
"הויזעלפאטאט". מיר פארן מיט א
טאקסא און טאקס א טאקס, א נייע וועלט דער-
שיינט פאר אונדז, א שטויב אכאליקע
אראפצו אן מוניאטור. קליינע הייזער,
כמעט אלע איין פארשטייער. די דעבער פון
וויסע און ווייניק טאפל זעען אויס ווי
זיי וואלטן געווינט מיליוני באנייט.
עס ווארפן זיך און די אויגן פיל מילי-
טער-לייט מיט די פארשיידענע מוג-

רות פון דעם לאנד אופיר, וואס זיינען
געבראכט געווארן דורך אילט (עמבה),
מען קען פארזען הויכע פערשעצטיוון
דעם פארלאזן נגב, ווייל ער איז דער
נאטורלעכער בריק צווישן ים און ים.
עמבה (אילט) א קליינער פארט, וואס ים
אונדז נאך מיט) קען אין דער נאענטער
אומגעגאנט פארשטירן מיט דעם טאקע.
פון נידעריקע טורעמס און חורן א-
רומגענומעלע מיט שטארקע ווענט קוקן
די פארנער פון דעם נגב אין דרויסן
ארויס, העכער פון דער קעגנווארט -
און ווייניק וועלטן פון דער צעלונגע ווען
זייער חלום וועט רעאליזירט ווערן.
דאס זיינען די חלונים פון דעם נגב,
א דור, וואס גלויבט מיט זייער אנגע-
הארטן און נשמה, אין דעם וואסער וואס
שפראצט פון דעם שטיין, זיי האבן ברו
נימער אין דעם מדינה ווי אונדזערע אור-
לעסערן האבן דאס געטון, זיי פארבריי-
טען אונדזער לאנד, בלד נאס זאל צו-
גיווארמעלען זיין פאלט קיין ציון (כא-
פיקוס בנבנ) וול עס ווערן צונויפגע-
זאמלט די וואואוינעס פון שלמה המלך, מיט
די שטיינעקערס וואס האבן געהאקט די
שטיינער און צעזיין נכר מיט די אויז-

פון העברעאיש:
מרים מילינסקי

דאס וואסער אין די רעזערוואארן און
פון דארטן וועלן זיי באוואסערן נרוי-
סע שטרעקעס.
דער סכר "דיק" דאס איז דאס כשרף
ווארט מיט וועלכן אונדזערע חלונים
וועלן אייננעמן דעם נגב. מער ווי מיט
זייערע פעלדער שפאלצירן זיי מיט די
דעם זיג איבערן מדינה, וואס וועלן ען-
לאנגע בעטאן-ווענט, די באזעס פון
כן די גענעלעכקייט פאר א גרויסער קע-
לאניזאציע נאך איידער מען וועט רע-
ליוורן דעם גרויסן פלאן פון עקספלאו-
טירן די וואסערן פון דעם ירדן. איבער-
כליינעגעניש פון א שווי-וואנט פון דער
ארבעט אין דעם לעצטן יארהונדערט
צייט פון ביזאנץ, זיינען ערות וועלט אזא
פארן חורבן פון דעם נגב אין דער צייט
פון מוסלמן. זיי האבן די ארמיען פון
דער שטארקער אימפעריע געזיט די וויכ
מיטע קאמערציעלע ווענט וואס פירן צום
עקבה אפיסוס אויפן ברעג פון ים סוף.
די צייט זיך דער אלטער קאמערציעלע
ווען, אויף וועלכע עס זיינען געגאנגען
די קאראוואנעס פון שלמה המלך, מיט
די שטיינעקערס וואס האבן געהאקט די
שטיינער און צעזיין נכר מיט די אויז-

20,000 פונט פון די נאציאנאלע פא-
רן אין זיי איבערגעגעבן געווארן פאר
דעם צוועק אז זיי זיינען אויסגעבויעט
געווארן שווי-ווענט וועלכע וועלן אן
דער צוקונפט פארהאלטן מיליאנען קוב-
זאמער, וואס ברו איצט פלעגן זיי פאר-
לאזן זיין פאמאנעס און ראמבעס זיינען
אויסגעבויעט געווארן, וואס וועלן פירן

דע וויצע אין נהלל; און אין דער מער
דרוסקין פונקט אין דער קבוץ חביבים,
די עקשנות פון די יונגע חלוצים אין
נידערויס געווארן מיט דעם ערשטן זיג.
ווען זייער אומאפהערלעכן קאמפ מיט
דער ווייטשטיגער האקן צוויי טויז ווען
רבי'ס מצליח געווען, עס האט זיך און
איינגעגעבן אפצוגעבען פון דעם מדבר
1,000 דונאים תבואה, פאשע, גרינס,
זיי האבן אויך פארפאלגעט מיטל-בי-
גלה, אירונ, סייגן-ביימער, באקסער-
טריבן און אזוי האבן זיי דערווייזן, אז
מען קען דא אויפטון וואונדער אויף
דעם גרויסן שטח, אויב מען וועט זיי נע-
ן די ווייטשיקע הילף דעם איינגעווארען
די וואסער-שטאמען וואס אפיצאל וועלן
אין די טאלן אין דער צייט פון די
געטע.

20,000 פונט פון די נאציאנאלע פא-
רן אין זיי איבערגעגעבן געווארן פאר
דעם צוועק אז זיי זיינען אויסגעבויעט
געווארן שווי-ווענט וועלכע וועלן אן
דער צוקונפט פארהאלטן מיליאנען קוב-
זאמער, וואס ברו איצט פלעגן זיי פאר-
לאזן זיין פאמאנעס און ראמבעס זיינען
אויסגעבויעט געווארן, וואס וועלן פירן

דער נס פון וואסער אין נגב

דער ערשטער שאפאר צום נגב. דער ערשטער טיטס אויף נגבס כריתים שטח, אויף דעם פלאץ פון ברוינגען אויסגען איז דאס סאטמאר צייטן, אויף וועלכן לויט סטורעס פארליבט היינט די וועגן צו אנדערע צומנטש.

מען פארטייטן און די כוסט נאך אלץ ווי פארקומט פון דעם כסוף פון די וויסטיקען, און פון דעם רעש פון די פליגען פון דורות אויפן האריוואנט. די היסטאריע פון דעם פלאץ. נאמט נימט האט דא אראפגענומען אויף די על-טען - איצט ווערט די איינציקלעך דאס דערפילן.

נאך נעצייילטע מענטשן האבן נאך מיט א הוצרע צייט צוריק זיך אפגע-טעלט אויף דעם ווארט, "נגב", נגב, דאס ווערט דעם ברוינגען און ס'טורן פון אראמס נגב", דאס איז דער לייזונגער מברא און ררום זייט פון באר שבע, די שנהא פון מענטש און נאטור האבן פארמאלט אין מיטן פון א סך צייט דעם פארשריט פון דעם טייל פון לאנד, וואס נעמיש זיך ביים דרום זייט פון באר שבע, און די קארן פון די לעג-טע נעשענישן, ווען די גיט אין אי-ראפע האט געמאלט און איין וואסק, האט קיין שום זאך נעם געקענט זיך צענעמעטעלן דעם באשלוס פון די חזונים אויסצוקעמפן זייערע רעכט. באר טוביה אליין וואס אין גורמאטני אויפ-געבוירע געווארן נאך די נעשענישן פון 1929 האט מענטש אויסגעמאלט די נע-שענישן 1936-1939, כפר מנחם די גענעסטע נייע קאלאניע האט זיך גיט געקריט פון אירע ארומגעבונגען אפילו פון איין שאפאן נגבא און אויסגע-געווארן - א געוואונטער אויספן - אין איין נאכט. דורות און נת יעקובלע נע-באנגען און זיינע וועגן, און אין די וואסק טע פאר יאר זיינע דא אויסגעווען פון דער ערד זיבנה שמואה, ניו חיים, מצפה הים און נצאים - וועגנויערע זיך ווייטן דרום.

אן אט אין אויסגעמוען דאס נייע גרויסע פראבלעם צו נעמישען פאסער-לאנד, בארן, וואס זאל אייננעמען די פלאצן ברירער, וואס די, ציוויליזירטע לענדער האבן און פארמאטן איינע נאך דער ציווילער, האבן זיך אירגעווען איבער זיין, און באדיבעוועט אן צום סוף ווי ארויסגעטרופן ווי מיאוסע הינט. דאן האט מען זיך אנגעטויבן צוהערן צום קול פון די, "חוכבי נגב", וואס הא-

בן די נאנצע צייט גיט אויסגעטרעט צו שטוררן די קאלאניאציע מעגלעכקייטן דארטן. א דאנק זייערע גאטערענונגען האבן מיר זיך דערוואקט, אז אין צען פון דעם נגב איז דא וואסער, אז עס זיינען דארטן דא שטחים וואס זיי-נען" גוט צום באראבעטן, און איבער-בלויבענישן פון אלטער ציוויליזאציע, וואס מען נעמישט דארטן פארשטארקן דעם מיינונג, אז נאך בייזוויליקער תורה-בן האט געבראכט צו דער וויסנעניש. און א דאנק זיי האט מען נעמוסם נא-ציינאלן בארן אין דעם מדבר.

עס האט זיך פארטרעטערט די צעל פון די קעמפער פארן נגב און די קעג-נער פון דעם, אפגעמאלטן קעניגרייך" (מלכות קטורה) פון אפטיירן חלקים פון לאנד דורך דעם באשטימען אלס דרום גענוי פון לאנד באר שבע. ווייל אויף 12,000 קווא. קילאמעטער - שפרייט זיך דער נגב און דאס לאנד און צען זייט ביז צו די גרעניצן פון סיריע איז געטרעט נאך מיט 8,000 קווא. קילא-מעטער און אין דעם גרויסן שטח איז כמעט נישא קיין געענטש. נאך 50,000 בערוואנער וואנדערן דארט ארום און די צייט וואס זיי געפינען דארט זייער צ-רופט שטיין פאר זיך און פאר זייערע שטערעקעס, זיינען זיי זעלבן אז זיי ציילן די צייט נאך די הונגער-זארן. אבער אויב עס וועלן איינגעפירט ווערן נייע סיסטעמען אויף אויפצוגעניגען ווא ס'ער, ווי אזוי אפצוהיטן און צעטיילן דאס וואסער, זיין אויב עס וועלן געפ-נען ווערן הענט אויף צו צעברעכן דעם שטייט, וואס פארדעקט דעם פרוכטבאטן שויבט, דאן וועלן זיי טענען לויט א פאך זיכטיקע אויסרעכענונג, 250,000 פון-ערט נעמישען זייער נעקוסמעניע ה.ה. א מיליאן איינוואוינער.

עס איז שווער צו גלויבן די חשבונות, ווען די זעסט די כפרט מיט שטייגונג און די אויסגעטריקטע כפרט שאפאלן; די זעלבע ברונגען וואס זייער ווא-סער איז געוואלן, די בערר זאסר און דעם פארברענגטן בארן וואס איז הארט און ווייס. אבער דאס איז די מיינונג פון פארמאגנארטערלעכע ספעציאליסטן פון אנדערער רייען, מענטשן מיט א סך קעמפערענישן און הויכער וויסנשאפט ווי לודמילעק און אנדערע. אנדערע א"י זונגט צייט שוין און עס באגינג-טערט דער הלום פון דעם נגב, וואס שטייט אויף צום לעבן. אזוי האט זי זיך

נעצויגן פריער צום עסק און צו די ווס-פן פון הילה און צו די בערר און פון הילה און עין השופט. 4 קלינגע כמות פון זינגע כהורים און מיינלעך, די בעסטע פון זייערע קאנציע, פראוון שוין זייט פאררהאלבן יאר זייער מול ווי די ער-שטע אין דעם אויסגעלעקטן זעלבן, כהריו פון פארשטאפטע ברונגען פון זייערע אור-טעמען. די עסק זייט ארום די גענגט און די לופט פון תנ"ך.

האער איז געקומען אברהם נאך נאמט באפעל, "און ער האט זיך באזעצט צווי-שן קרד און צווישן שור און ער האט געוואוינט אין נר". און ער האט גע-מאכט א בונד מיט אבימלכן ביים בר-נעם, וואס ער האט אויסגעראבן, און "הערפא" האט ער גערופן דאס פלאץ פאר שבע, ווייל דארטן האבן בייער געעווארן". און ער האט פארמאלטעט א בוים אין אשל און באר שבע, ווייל נגב איז דער איינציקער בוים וואס בא-זעצט זיך מיטן קארעמן בארן און קען דארט וואסק.

פון זאנען האט אברהם פארטריבן הנהן מיט איר זון ישאק, וואס איז געקומען געווארן פון מוסיב דורך א מלאך, און ער איז געווארן א גרויס פאלק אין דרום-מדבר און, א פאלק וואס נאך ביז היינט, "וואוינט ער צווי-שן זייער ברירער". דאס האט זינחת זיך אומגעקערט און האט געבראכן זייער ברונגען נאך אים, דא האט ער געפ-נען א ברונגען פון קוואלעניקוי וואסער. "און זינחת האט פארטריבן אין דעם לאנד פון זעפעניע הגרעניט פאל אויפאלט דאס יאר".

און היינט, די איינציקלעך אויף די מירט פון זייערע לעמערן, טינערע וואס האבן זיך ארויסגעראטעוועט פון דעם מכול פון איראפע און אויך אועלעך, וואס זיינען געבוירן געווארן אין לאנד, און מודה-זייט פון באר שבע און גענייערעט געווארן בית אל (בית מלך) פון קאלאניסטן האבן באקומען זייל פון דע הכשרה אין ענינות זעלן פארט פון דער וויצא און מועצת הפועלות. מערב זייט פון באר שבע גיט ווייס פון עזה, און דעם דרום פאלק האט זיך באזעצט א יונגע קבוץ, "בארות יצחק". דרום מערב זייט פון באר שבע האט זיך אפגעקארנט א קבוץ פון דעם שטיי-העיר, "בארות", וואס זיך גרעסט טייל פון זייער חברות זיינען דערינען גע-ווארן אין דער אריינפולחן שול פון

יוגנט אויפגאבן



ארויסגעגעבן פון דער

ציוניסטיש - סאציאליסטישער יוגנט ארגאניזאציע, ד. ד. ו. ר.

בוענאם אירעם, זעברואר 1946 --- אדר תש"ו, נומער 34

פארוואס מיר שטימען פאר די סאציאליסטן

זיין פון אונדזערע סאציאליסטישע חברים, וואו נוואלט, בלוט פארניסונג, דיסקרימינאציעס ווערן אנגענוגערט ווי א סימל, מען עס זיין פאר די דערוויבענע צוועקן, אויב די מענטשן פון דער ליובאך פארטיי אין דער בריטישער רעגירונג פאר-טיידיקן אין דעם סאמענט די בריטישע אימפעריע הייסט עס נאך בשום אופן נישט, אז די לאבארסטישע מאכע אין ענג-לאנד אין ארענטיפירונג מיט דער דאזיקער פאליטיק, און אויב זי וועט זיך יא ארענטיפירן (מיר האָפן אז נישט) וועלן אַפּפּרויבענדיג זיך פון דער ענגלישער ליובאך-פארטיי, אלץ נישט ווערן אויס סאציאליסטן. סאציאליזם אין נישט אונדזער אויזשער און מענטשלעכער וועלט-באנעם און נישט קיין סחורה, וואס מען מען עס איינבאנדלעך אַדער ווארפן אין מיסטמאסטן לויפן סעזאן און פאַדער.

מיר ארענטיפירן זיך דא נישט צו באוואנדלען די פראגע פון די טרויעריק-בארימטע בירודע-קאמפן אין דער ארבעטער באוועגונג, אויך נישט די פראגע פון די שולדיגע צווישן די צוויי רעוואלוציאנערע הויפט-פארטייען: די סאציאליסטישע און סאָפּוסיטישע. מיר שמעלן דאָ נאָר פּעסט, אז די סאָפּו-ניסטישע פארטיי און אירע אירישע מיטגלידער, אומגעטום וואו זיי אקטואירן, האבן אן אלגעמיינעם ציל, וואס איז אין נאָר א סאך פאלן אין פולער סחורה מיט די פראגן פון אונד-וער מיט ווי א פאלק און אוודאי אויך מיט די פראבלעמען, וואָס באַזאָרגן אונדז ווי די פאנען-טרענער פון דער ציוניסטי-שער אויפליבענג פון אירוישע און אויפבו פון א אירישער מלוכה אין ארץ ישראל.

די סאציאליסטישע וועלט איז נאָך פאר אונדז נישט פארלוירן, אויך וויפיל מיר דערווארטן פּעסע פון אונדזערע נישט-אירישע פריינד, ס'זאגן מיר זיי זוכן און די סאציאליסטישע רייען, וואו אַנע פּעפּל פאר מענטשנרעכט אין נאָך נישט פארשטעקט און וואו עס איז נאָך פאראן א פארשטעקט דעניש פאר די לייזן פון אן אונטערדיקט פּאַלק. דער זינ פון סאציאליזם און ארענטיפירע וואָלט געמיינט, א זינ פאר דער דעמאָקראטיע אין איר שטעטער באדייטונג און מיר קענען נאָר דאָרט לעבן, ארבעטן און אויפלעבן זיך. קעמפּענדיק דערביי פאר דער פולער דערגלייונג פון אונדזער פּאַלק און אויפבו פון אונדזער היימלאנד, וואו עס הערשט דעמאָקראטיע. מיר וועלן דערווער זיי כּיז אַיזע שטימען פאר די סאציאליסטן.

פארוואס מיר גייען מיטן ארענטיפירער סאציאליזם ביי די וואלן? אויך דעם וואלט מען אירישלעך געקענט ענטפערן מיט אַנדערע צוויי שאלות (א) ווען גייען מיר נישט מיט די סאציאליסטן ביי די וואלן? (ב) מיט וועמען דען זאלן מיר גייען?

איצט קומען די תירוצים: עס גייט דאָך א געאייניקטער פּראָגנא אין לאַנדמאַסשאַפּ, מיר האָבן דאָך שוין געזען ווי עס האַנדלט די ליובאך פארטיי אין ענגלאַנד לכּיז אונדזערע קעמפן אויף ארץ ישראל, מיר ארבעטן מיט מיט די קאָמוניסטן און א געביט וואָס הייסט הילף פאר ארץ און איראָפּע — הייסט אַרוואַק ס'זאגט מיר עס די סאציאליסטן? וואָס איז אונדז די נפּאָ מינאַ? עס האַנדלט דאָך זיך אַיזע אין א געאייניקטן סאָפּו (בכּל אופן פאר די ארדן) קענן א נע מינאַמען שונאָ, קענן א דיקסאַטור, וואָס שמעקט מיט פּאַשויס, און וואו פּאַשויס דאָרט זיינען דיסקרימינאציעס קענן אירן אומפאַרמילדער, ס'ט פארוואָס סאָפּו שטיצן מיר נאָר אין פארטיי, די סאציאליסטישע?

אויך דערויף איז אונדז נישט שווער צו ענטפערן. מ'דעם לל געהערן מיר צו דער ציוניסטיש-סאציאליסטישער באווע-גונג, וואָס איז אליין פאר זיך א אירישע אַרגאַניזאַציע מיט אַיזע פּראָבלעמען, וועלכע זיינען די פראַבלעמען נישט נאָר פון אונדזער היינ אירישן סובו נאָר פון גאַנצן אירישן פּאַלק און נישט נאָר פון אונדזער היינער באוועגונג נאָר פון דעם ארבעטער ציוניזם אין אלגעמיין. בכּן, איז דאָ נישט מ'זאגט פּראָגנא צייטווייליקע סאַקטינעס, נאָר פון גונדאַמענטאַלע און ערשטאַרנדיקע פּרינציפּן, וואָס זייער לייזונג ווערט נישט דורכגעפירט סעפּאַראַט, נאָר אויף אן אַרגאַניזאַציעלע-די-עס-עפּלינאַרן אופן אין סכּסּ מיט א גוט-דורכגעטראַכטן און הויכן פּרטיקערן, לייבנדיק דערביי שטענדיג דעם טראָג אויף אונדזערע אייגענע אירישע נאַציאָנאַלע אפּפּראַציעס. צוויי-טנס האָבן מיר נאָך נישט רענוטרט פון סאציאליזם, ה'ט פון אלע זייטן טיימלט מען צו אונדז מיט די פינגער, אז די סאציאליסטן האָבן אונדז פאַראַטן.

ח'ז דעם זיינען מיר אויף אויפלי פאַרזוכן מיט דער סאציאליסטישער פארטיי אויף וויפיל מיר אויניקן זיך און אונדזערע וועלט-געשוואונגן מיט די פּעסטימאַטן וועגן מען-טשן-פאַרברידערונג, וועלט-שלום, מענטשן-רעכט, סאציאליזם, רעכט און א בעסער לעבן פון ארבעטער און פּויער. י'טנאַל וועלן מיר נישט צושטימען צו א סאַקטיק, מען עס